

Office of the Superintendent

Dr. Vickie L. Cartwright,

Superintendent of Schools

600 Southeast Third Avenue

Fort Lauderdale, Florida 33301

phone: 754-321-2600 • fax: 754-321-2701

Supt_Cartwright@browardschools.com

browardschools.com

**The School Board of
Broward County, Florida**

Laurie Rich Levinson, Chair
Patricia Good, Vice Chair

Lori Alhadeff
Daniel P. Foganholi
Debra Hixon
Donna P. Korn
Sarah Leonardi
Ann Murray
Nora Rupert

Dr. Vickie L. Cartwright
Superintendent of Schools

Byenveni nan Nouvo Ane Eskolè a!

Pou tout Elèv ak Paran-yo:

Kòm Sipèrentandan, se avèk anpil devouman m'ap kolabore avèk estaf, fanmi, epi kominote a pou satisfè bezwen edikatif chak elèv nan yon anviwonman ki favorize aprann, epi ki ofri sekirite.

Liv Kòd Kondwit pou Elèv Regleman 5.8 (Code of Student Conduct, Policy 5.8), ap ba-ou enfòmasyon espesifik konsènan regleman tout elèv-yo dwe respekte, ak konsekans vyolasyon direktiv ak regleman ki esplike nan dokiman sa. Direktiv ak regleman Liv Kòd Kondwit pou Elèv adrese sa yo atann de elèv-yo, regleman an trete kesyon nòm kondwit pou elèv tankou elèv yo dwe prezan lekòl, vin lekòl regilyèman, respè pou moun ak pwopriyete, abiman kòrèk, izaj teknoloji, piblikasyon elèv, aktivite elèv, dosye elèv ak dwa pou fè apèl desizyon, epitou dwa pou pote plent. Tanpri revwa enfòmasyon ki nan liv Kòd Kondwit pou Elèv avèk anpil atansyon epi pale ak pitit ou sou konsekans vyolasyon regleman-yo.

Nou va distribye liv Kòd Kondwit pou Elèv, Policy 5.8 atravè yon mwayen elektwonik. Yo blije elèv ak paran siyen yon deklarasyon ki endike yo gen aksè, sou entènèt, nan Liv Kòd Kondwit pou Elèv, yo okouran esplikasyon regleman liv la bay, sou regleman ak direktiv, epitou yo chwazi opsyon, yo vle, konsènan otorizasyon piblikasyon nan medya ak jan lekòl dwe kominike ransèyman pa-yo ki nan dosye lekòl-la (directory information).

Chak ane, li enpòtan pou ou revwa regleman ki nan liv Kòd Kondwit pou Elèv, Policy 5.8, paske li gen ladann tout chanjman ki te fèt nan vèsyon anvan-yo. Ou kapab jwenn lis chanjman enpòtan nan paj ix. Ou kapab gade Liv Kòd Kondwit pou Elèv anba seksyon School Board Policies sou sitweb Distri a (www.browardschools.com). Ou kapab gade videyo Liv Kòd Kondwit pou Elèv sou chenn televizyon BECON ak sou sitweb distri a. Chak lekòl va bay fanmi ak elèv-yo orè pwogramasyon.

Mwen swete ou fè yon esperyans anrichisan, enteresan epi pase yon ane eskolè an sekirite, kòm nou-menm, bò pa-nou, n'ap fè tout efò posib pou kontinye prepare epi fè edikasyon elèv jodi pou lemond demen.

Sensèman,



Dr. Vickie L. Cartwright
Superintendent

Rezime Chanjman

Tèks Siprime, Revizyon ak Klarifikasyon Langaj anrapò:

- Entwodiksyon & Prensip k'ap Gide nou
- Entwodiksyon & Prensip k'ap Gide nou – Seksyon C
- Seksyon III – Kòd Abiman
- Seksyon IX – Zewo Tolerans
- Seksyon IX – Prevni Residivis avèk Opòtinite, Mentoring, Entèvansyon, Sipò & Edikasyon
- Seksyon IX - Medikaman: Izaj, Posesyon, Vant, ak/oswa Fè Pase ka Lakòz Sispansyon ak Espilsyon Posib
- Seksyon IX – Konsekans Move Konpòtman Grav ka lakòz Sispansyon ak/oswa Espilsyon
- Seksyon IX – Ofans Dwòg ak Abi Sibstans ka lakòz Sispansyon ak/oswa Espilsyon Posib
- Seksyon IX – Izaj, Posesyon, Vant, ak/oswa Fè Pase Tabak, Pwodi Tabak, Nikotin, Sigarèt elektwonnik, (E-Cigarettes), Aparèy pou rale lafimen, ak/oswa pwodi vapotaj oswa similè
- Seksyon IX – Itilize ak/oswa Posede Fèy Mariwana (mwenske 20 gram), Alkòl, ak/oswa lòt Sibstans ki chanje Imè/Karakètè
- Seksyon IX – Anba enfluyans Fèy Mariwana, Alkòl, ak/oswa lòt Sibstans ki chanje Imè/Karakètè
- Seksyon IX – Itilize, Posede, Vann, Eseye Vann, Fè Pase Akseswa pou Dwòg
- Seksyon IX – Itilize, Posede Sibstans ki pa Otorize, Entèdi
- Seksyon IX - Anba enfluyans Sibstans ki pa Otorize, Entèdi
- Seksyon IX – Pwosedi Vann, Eseye Vann, ak/oswa Fè Pase Alkòl, oswa Bweson Alkòl, oswa lòt sibstans ki ofri oswa ki sanble alkòl oswa bweson ki gen alkòl ladann
- Seksyon IX - Pwosedi pou Posesyon avèk entansyon Vann, Eseye Vann, ak/oswa Fè Pase Fèy Mariwana (Mwenske 20g). Vant, Eseye Vann, ak/oswa Fè Pase Dwòg oswa Sibstans ki Chanje Imè, Sibstans ki pa Otorize, oswa Lòt Sibstans ki Ofri oswa ki sanble Dwòg oswa Lòt Sibstans ki chanje Imè
- Seksyon IX – Lòt Ofans (Nan ka ki pa Enplike Dwòg ak Abi Sibstans ki pa Toksik) ki ka Lakòz Sispansyon ak Espilsyon Posib
- Seksyon IX – Ofans ki Lakòz Espilsyon Obligatwa
- Seksyon IX – Espilsyon Obligatwa
- Seksyon IX - Zam - Kategori B - Class B (Posede, Montre, Itilize, Vann, Fè Pase) zam. Gen restriksyon sou zam sou teren lekòl/pwopriyete, aktivite ak transpòtasyon lekòl la apwouve.
- Seksyon IX – Lòt Definisyon nan Dirketiv ak Regleman sa
- Seksyon X – Dwa pou Fè Apèl/Rekonsidere Desizyon Administratif ak Pwosedi pou Pote Plent
- Anèks – Plan Disiplin - Discipline Matrices

Langaj Adisyonèl:

- Prensip k'ap Gide nou ak Dwa Paran
- Seksyon II – Pwogram Hope Scholarship Program
- Seksyon VI - Moman Silans
- Seksyon IX – Zewo Tolerans
- Seksyon IX - Konsekans Kondwit Grav ki ka lakòz Sispansyon ak/oswa Espilsyon
- Seksyon IX – Ofans Dwòg ak Abi Sibstans ki ka lakòz Sispansyon Ak Espilsyon Posib
- Seksyon IX – Ofans ki lakòz Espilsyon Obligatwa
- Seksyon IX -Pwogram Workback Program Ofri Opòtinite
- Seksyon IX - Lòt Definisyon nan Dirketiv ak Regleman sa

Nan liv sa, yo pibliye regleman Distri-a nan Policy 5.8, Code of Student Conduct pou elèv nan lekòl piblik Broward County. Regleman-vo aplikab pou tout aktivite k'ap fèt sou teren yon lekòl oswa nan tout lòt kote lekòl-la chwazi pou òganize aktivite; regleman-vo aplikab nan tout machin ki otorize transpòte elèv. Lè ou siyen anba a sa pa vledi ou dakò oswa ou pa dakò avèk regleman-vo, **men savledi ou revwa regleman-vo nan yon fòm elektwonik ki se yon kopi** (<http://www.browardschools.com/codeofconduct>). Retounen fòm-sa-a nan lekòl-la nan 3 jou apre premye jou lekòl louvri oswa retounen fòm-nan, nan twa jou apati dat anwolman elèv-la. Si ou pito ranpli tout fòm ki egzijib, sou fòm elektwonik, ale sou sit (<https://www.browardschools.com/bts-onlineforms>) pou jwenn aksè nan fòm-vo ak gid pou rantrè klas (Back to School Toolkit).

Manman/Papa dwe patisipe nan edikasyon pitit-vo epi gen responsablite:

- Konnen pou sekirite nan lekòl-la, lekòl-vo pa blije bay sipèvizyon plis pase 30 minit anvan lè ofisyèl lekòl-la kòmanse, ni lekòl-vo pa blije bay sipèvizyon plis pase 30 minit apre lè ofisyèl lekòl-la fèmen (FS 1003.31(2)).
- Konnen pou sekirite lekòl-la, epi konsènan elèv ki pran bis lekòl-la, chofè bis-la PA gen dwa rete sou wout pou kite elèv desann bis-la sòf nan estòp ki prevwa pou elèv-vo desann.
- Bay lekòl la, chak ane, non ak/oswa nimewo telefòn kounyea moun lekòl-la kapab kontakte nan ka ijans (emèjensi) epi fè lekòl-la konnen lè gen chanjman nan ransèyman-an.
- Avèti lekòl-la sou tout sa ki kapab afekte kapasite pitit-vo pou yo aprann, vini lekòl regilyèman, oswa patisipe nan aktivite eskolè.
- Konnen yo dwe bay pitit-vo medikaman annakò ak regleman SB Policy 6305 ak 6305.1, respekte dispozisyon amannman ki pase, konnen konsekans fè pase ak oswa vann oswa eseye vann medikaman achte sou kontwa, genyen ak/oswa itilize medikaman ki pa otorize se regleman ki esplike nan Reg SB Policy 5006. Regleman SB Policy 6305 esplike regleman konsènan medikaman achte sou kontwa ak medikaman doktè preskri epi SB Policy 5006 esplike konsekans vyolasyon regleman-sa-vo. Ou kapab gade okonplè regleman sou keksyon sante, sispansyon ak/oswa ekspilsyon epi tout regleman School Board sou sit <https://www.browardschools.com/Page/37754>
- Andwa konnen si lekòl pitit-ou kenbe dosye elèv-vo konfidansyèl epi prive jan sa defini nan seksyon VIII liv-sa-a.
- Konnen ni School Board of Broward County ni anplwaye-li pap responsab pou bagay ki entèdi epi pèdi, yo vòlè oswa konfiske; epitou pou aparèy telekomunikasyon san fil (wireless communication devices) oswa lòt aparèy teknolojik pèsonnèl ki pèdi, vòlè, oswa konfiske.
- Konnen bagay lekòl-la sezi epi yo pa reklame nan fen ane eskolè-a, yap bay-vo nan òganizasyon charitab zòn-nan.
- Konnen yo responsab pou kondwit pitit-vo aleretu ant lekòl-la ak lakay-vo epi nan estòp bis-la. Yon anvionnman aprantisay ki ofri sekirite e ki favorize aprann se kle pou siksès akademik; kifè, tout aksyon yon elèv fè andeyò kanpis lekòl-la kapab afekte seryèzman abiltè yon lòt elèv pou li aprann lekòl oswa kapab afekte abiltè yon manm pèsonnèl lekòl-la pou li anseye, aksyon-an ap trete kòm yon enfraksyon disiplinè. Pou ensidan grav ki pase nan estòp bis ak/oswa ki pa pase sou pwopriete School Board, fanmi dwe pran kontak ak lapolis dirèkteman. Pou ensidan ki konsènen zak bully tankou nwi, entimide, agrese, britalize elatriye (gade definisyon bullying, Section II), yo ta dwe notifiye administratè lekòl-la ki va mennen yon envestigasyon ak/oswa founi asistans ak entèvansyon si direktè lekòl-la/anplwaye ki deziyen, jije sa nesèsè. Youn nan entèvansyon yo kapab fè, se rele ofisyè polis ki nan lekòl-la (School Resource Officer).
- Asire pitit-vo sèvi ak teknoloji tankou rezo konpitè, zouti dijital, Entènèt, lojisye (sofwè), yon fason legal, moral epi responsab, jan sa defini nan Seksyon IV liv Kòd kondwit-sa-a.
- Fanmi va kontinye asime responsablite-vo vizavi elèv ki rive laj majorite (dizwitan -18 ane oswa plis) pou tout bi edikatif ak bi disiplin, esepite nan kèk sikonstans lalwa prevwa.

Pran Nòt: Seleksyon Paran fè nan chak fòm ap rete valab jis lè li soumèt/depoze yon nouvo fòm.

Non elèv-la (EKRI AN LET DETACHE)

Siyati Elèv

Non Paran/Gadyen (EKRI AN LET DETACHE)

Siyati Paran/Gadyen

Dat

Fòm Otorizasyon Piblikasyon nan laprès 2022/2023 Ane Eskolè (Tout Klas)

Kòm paran yon elèv Broward County Public Schools (Lekòl Piblik Broward County), mwen konprann laprès, lekòl oswa Distri a kapab pran foto pitit-mwen, filme-li (videyotep) oswa entèvyouve-li nan bi enfòmè lezòt ak oswa fè pwomosyon, jan sa endike anba a.

Ou dwe tcheke yon chwa nan toude Seksyon A ak Seksyon B

Si ou pa tcheke okenn chwa nan toude seksyon-yo, nou va otomatikman chwazi #1 pou ou)

Seksyon A - Laprès/Medya Ekstèn

Tanpri tcheke Chwa #1 oswa Chwa #2

1. ____ **MWEN PÈMÈT** laprès, medya, fè foto pitit-mwen, filme-li (videyotep) ak/oswa entèvyouve-li sèlman lè medya-a resevwa otorizasyon nesèsè de lekòl piblik Broward County.
2. ____ **MWEN PA PÈMÈT** laprès, medya, fè foto pitit-mwen, filme-li (videyotep), ak/oswa entèvyouve-li.

Seksyon B - Lekòl Piblik Broward County

Tanpri tcheke Chwa #1 oswa Chwa #2

1. ____ **MWEN PÈMÈT** yo fè foto pitit-mwen, filme-li (videyotep) ak/oswa entèvyouve-li pou piblikasyon lekòl-la tankou albòm pwomosyon (school yearbooks), ak jounal lekòl, zouti kominikasyon lekòl ak Distri a (egzanp, sitweb ak medya sosyo), BECON-TV, epi evènman ak aktivite lekòl-la. **Note: Pou fasilite piblikasyon lekòl la, Distri a ka kominike enfòmasyon bay founisè ak vandè ki apwouve, enfòmasyon tankou non elèv-la, adrès kay elèv-la, nimewo telefòn elèv/paran, klas elèv-la ap fè, non pwofesè ak nimewo saldeklas. Pozisyon kòm manm nan ekip espò ak nimewo jèzè ka divilge diran evènman espòtif.**
2. ____ **MWEN PAP PÈMÈT** yo fè foto pitit-mwen, filme-li (videyotep) ak/oswa entèvyouve-li pou piblikasyon lekòl-la tankou albòm pwomosyon (yearbooks) ak jounal lekòl, zouti kominikasyon lekòl ak Distri a (egzanp sitweb ak medya sosyo), BECON-TV, epi evènman ak aktivite lekòl.

Non Elèv-la (EKRI AN LET DETACHE)

Siyati Elèv-la

Dat

Non Paran/Responsab (LET DETACHE)

Siyati Paran/Responsab (Guardien)

Dat

FERPA Fòm Notifikasyon Chwa ou Ane Eskolè 2022/2023 (Tout klas)

ATANSYON! Si ou tcheke yon ransèyman oswa plis savledi ransèyman ki tcheke pap parèt nan piblikasyon lekòl, menmsi ou bay otorizasyon nan Seksyon B Fòm Otorizasyon piblikasyon nan laprès ak medya (Media Release Form). Albòm pwomosyon ak lòt fòm ladann tou.

Egzanp: Si ou tcheke "Non Elèv-la" anba a, foto elèv-la petèt pap parèt nan albòm pwomosyon (yearbook).

REZON KI FÈ NOU KA KOMINIKE ENFÔMASYON

Repètwa/dosye enfòmasyon (Directory Information) gen ransèyman ki kapab idantifye pèsonnèlman yon elèv; jeneralman yo pa konsidere enfòmasyon-an kòm nwizib oswa kòm yon atak sou lavi prive si yo revele/divilge-li. Konfòmman avèk lwa FERPA, SBBC, kapab revele, si li vle, ransèyman ki nan dosye enfòmasyon pa-li epi ki konsènen yon elèv, k'ap fè nenpòt klas, si paran-an oubyen elèv aje de 18 ane (dizwitan) oswa plis pa mande bloke enfòmasyon-an. SBBC rezève dwa-li pou li revele/kominike enfòmasyon ki nan Directory Information sèlman:

- (a) bay kolèj, inivèsite oswa lòt enstitisyon edikasyon siperyè elèv-la anwole, ap chache anwolman oswa enstitisyon ki kapab rekrute elèv-la;
- (b) pou evènman spòtif, piblikasyon lekòl, materyèl edikatif ak lòt zouti kominikasyon pou lekòl (tankou albòm pwomosyon, pwogram espò, pwogram gradyasyon, bwochi rekritman, pwogram teyat, pou sit Entènèt lekòl-la, ak sit Distri-a, medya sosyo, mesaj (postings) ak afich andedan lekòl-la epi pou tout lòt bi ki pa mansyone);
- (c) bay ofisyèl sante piblik Broward County ransèyman pou kominike ak paran, adrese kondisyon ki gen enpòtans sou plan sante piblik jan Depatman Sante Florid (64D-3, F.A.C.) detèminen sa; enkli enfòmasyon ki va ede reprezantan ofisyèl afwonte oswa prepare pou yon pwoblèm sante piblik potansyèl epi konfime; ak/oswa
- (d) pou pataje ransèyman avèk komite k'ap òganize reyinyon ansyen elèv (ak lòt komite sanblab) pou aktivite ki regade reyinyon yon pwomosyon."

KALITE RANSÈYMAN KI NAN "DIRECTORY INFORMATION"

Fanmi/gadyen elèv k'ap fè nenpòt klas, oswa elèv ki elijib (vledi elèv ki gen plis pase dizwitan, minè emansipe, elèv k'ap frekante yon enstitisyon apre lekòl segondè), kapab chwazi pou lekòl-la pa revele yon pati oswa tout ransèyman ki nan Directory Information, lè li endike avèk yon tchèk (✓), ransèyman LEKÒL-LA PA DWE DIVILGE OSWA KOMINIKE:

<input type="checkbox"/> Non Elèv-la	<input type="checkbox"/> Non Paran	<input type="checkbox"/> Adrès Rezidansyèl
<input type="checkbox"/> Nimewo Telefòn	<input type="checkbox"/> Dat Nesans	<input type="checkbox"/> Kote Elèv la Fèt
<input type="checkbox"/> Matyè Prensipal li etidye	<input type="checkbox"/> Aktivite ak Espò sou Parenaj Lekòl la	<input type="checkbox"/> Wotè ak Pwa Manm Ekip Espò
<input type="checkbox"/> Klas Elèv la ap fè	<input type="checkbox"/> Dat Elèv-la Prezan/Absan Lekòl	<input type="checkbox"/> Nimewo Jèzè/mayo ak Pozisyon nan Ekip la
<input type="checkbox"/> Diplòm & Pri/rekonpans*	<input type="checkbox"/> Non Lekòl oswa Pwogram elèv-la te ale anvan/resaman	<input type="checkbox"/> Nimewo saldeklas

*Diplòm, pri ak rekonpans enkli travay egzantplè (travay atistik), tout kalite distenksyon, ak ransèyman sou gradyasyon (egzanp, lis elèv k'ap diplome), epi ekskli mwayèn jeneral GPA).

Note: Chak ane, kit ransèyman ki anwo-a tcheke oswa pa tcheke, fòm-sa-a dwe konplete epi soumèt/depoze nan lekòl-la, NAN 10 JOU APRE PREMYE JOU LEKÒL LOUVRI oswa apati dat anwolman nan ka elèv-la anwole apre kòmansman chak ane eskolè.

Non Elèv-la _____ Lekòl _____

Non Paran/Responsab (Gadyen)/Elèv ki Elijib (Enprime) _____

Siyati Paran/Gadyen/Elèv ki Elijib _____ Dat _____

Pran nòt: Ansyen elèv, si yon elèv te frekante yon lekòl BCPS, SBBC va kontinye respekte tout demand valid pou pa divilge ransèyman ki nan Dosye enfòmasyon, sòf nan ka elèv-la annile otorizasyon-la (34 CFR 99.37(b)).

Pou paran k'ap egzèse pwofesyon ak metye ki elijib:

Note: Konfòmman avèk lwa Florida Statute 119.071, pou moun k'ap egzèse sèten pwofesyon (mari oswa madan ak timoun konsènen tou), enfòmasyon pèsonnèl seleksyonne ap rete konfidansyèl e lekòl-la pap revele enfòmasyon-an piblikman pouvike yo jwenn yon egzansyon. Soumèt yon demann alekri pou jwenn egzansyon-an. Si ou se yon anplwaye yon pwofesyon elijib epi ou vle mande pou enfòmasyon pèsonnèl ou rete konfidansyèl ensike enfòmasyon mari/ madan/ou ak pitit-ou, tanpri pran yon randevou avèk lekòl pitit-ou epi ranpli fòm Parental Request for Exemption of Personal Information for Selected Occupations.

ESSA Fòm Notifikasyon chwa ou (11^{zyèm} & 12^{zyèm} Ane)Ane Eskolè 2022/2023

MILITÈ & APRE LEKÒL SEGONDÈ

Konfòmman avèk lwa Chak Elèv dwe Reyisi/Every Student Succeeds Act (ESSA), Distri-a blije, sito li resevwa yon demann, san li pat bezwen konsantman paran anvan, Distri a va revele epi kominike **non elèv, adrès ak nimewo telefòn** elèv k'ap fè klas 11zyèm ak 12zyèm ane (grade), bay:

- **Lame/rekritè pou sèvis militè** (tankou District Commander oswa Senior Officer biwo rejyonal Lame oswa biwo annèks Lame, ak *United States Coast Guard/GadKòt Etazini*); Lame kapab itilize enfòmasyon-an pou voye notis pa lapòs bay elèv-yo konsènan opòtinite disponib nan Lame Etazini. Pèsonnèl Lame ki responsab jere lis-la dwe sekirize epi pwoteje konfidansyalite lis ki gen ransèyman elèv-yo.
- **Enstitisyon ansèyman siperyè** (enstitisyon apre lekòl segondè). Pèsonnèl enstitisyon ansèyman siperyè, ki responsab jere lis-la, dwe pwoteje konfidansyalite lis ki gen ransèyman elèv-yo.

Sepandan, fanmi/gadyen ak elèv ki elijib (elèv ki gen 18 ane oswa plis) kapab chwazi anpeche lekòl-la kominike/revele ransèyman-sa-a si li fè konnen chwa-li anba-a.

Ransèyman lekòl-la kapab bay Lame/rekritè pou sèvis militè:

1. _____ MWEN **PÈMÈT** lekòl-la kominike Lame/rekritè pou sèvis militè, ransèyman limite, ki mansyonne anwo a.
2. _____ MWEN **PA pèmèt** lekòl-la kominike Lame/rekritè pou sèvis militè, san mwen pat bay konsantman mwen anvan, ransèyman limite, ki mansyonne anwo a.

Enfòmasyon lekòl-la kapab bay enstitisyon apre lekòl segondè:

1. _____ MWEN **PÈMÈT** lekòl-la kominike enstitisyon apre lekòl segondè ransèyman limite ki mansyonne anwo-a.
2. _____ MWEN **PA** pèmèt lekòl-la kominike enstitisyon apre lekòl segondè, san mwen pat bay konsantman mwen anvan, ransèyman limite, ki mansyonne anwo-a.

Note: Chak ane, kèlkeswa opsyon ki chwazi-a, ou dwe ranpli fòm-sa-a epi soumèt fòm-la nan lekòl-la, NAN 10 JOU APRE PREMYE JOU LEKÒL LOUVRI oswa apati dat anwolman nan ka elèv-la anwole apre kòmansman chak ane eskolè.

Anplis fòm-sa-a, tout elèv onzyèm ak douzyèm ane (11th and 12th grade) dwe konplete FERPA Fòm notifikasyon chwa-ou (FERPA Opt Out Notification) yo kapab jwenn nan Liv Kòd Kondwit pou Elèv.

Non elèv-la _____ Anne (Grade) _____

Non lekòl-la _____

Non Paran/Gadyen/Elèv Elijib (Ekri an lèt detache) _____

Siyati Paran/Gadyen/Elèv elijib _____

Dat _____

Fòm pou mande egzansyon pou klas Lavi Fanmi/Edikasyon Seksyèl 2022/2023 (Tout Klas)

Lwa Leta Florid Statute 1003.42 ekzije pou yo anseye klas Edikasyon seksyèl (Human Sexuality Education) nan kad Pwogram ansèyman konplèt sou sante (Comprehensive Health Education Program). School Board of Broward County, Florida, otorize lekòl-yo anseye klas Lavi Fanmi/Edikasyon Seksyèl ak Prevansyon VIH/SIDA (Family Life/Human Sexuality and HIV/AIDS Prevention) kòm yon konpozan klas Edikasyon Lasante.

Regleman Family Life/Human Sexuality Policy, Policy 5315 deklare:

“Li esansyèl pou nou gen yon kourikoulòm konplèt sou sante ak edikasyon seksyèl, pwogram ki dwe konfòm ak rekòmandasyon nòm nasyonnal sou Edikasyon seksyèl. Konsa chak elèv kapab resevwa menm kalite enfòmasyon, ki nesèsè pou ede-li konprann klas-sa-a epi viv an bon sante.”

Lekòl piblik Broward County respekte dwa fanmi ak wòl-yo nan edikasyon pitit-yo. Selon lwa Florid Florida Statute 1003.42(3), “Nenpòt elèv fanmi-li ekri direktè lekòl-la pou mande yo egzante pitit-li nan klas kote pwofesè anseye sante repwodiksyon (reproductive health) oswa bay enfòmasyon sou nenpòt maladi, nan klas kote pwofesè diskite VIH ak SIDA (HIV/AIDS), sentòm maladi-a, devlopman ak tretman-li, ap jwenn yon egzansyon pou klas-la, san elèv-la pa bezwen pè yo pini-li.”

Si ou pa vle pitit-ou patisipe epi ou vle nou eskize l pou klas-sa-a, ranpli fòm ki anba-a epi retounen-ni nan lekòl pitit-ou. Nou kapab fè aranjman pou pitit-ou gen yon lòt aktivite oswa devwa lè yap esplike leson Lavi Fanmi/Edikasyon seksyèl (Family Life/Human Sexuality).

Nou apresye enterè-ou ak kowoperasyon-ou nan egzekisyon Pwogram ansèyman konplèt sou sante.

Direktè lekòl-la te chwazi pwofesè ki resevwa fòmasyon Distri-a rekòmande pou vin fè prezantasyon kourikoulòm Family Life/Human Sexuality. Ekspè ke Distri-a apwouve kapab fè prezantasyon tou sou prevansyon enfeksyon ak maladi seksyèlman transmisib, kòm yon resous siplemantè.

Ou kapab revwa epi gade kontni pwogram ansèyman an (kourikoulòm) ak materyèl edikatif lè ou vizite sit Entènèt <https://www.browardschools.com/page/33679> oswa pran yon randevou ak lekòl pitit ou. Ou kapab jwenn resous adisyonèl pou paran, ak videyo ki prezante estrateji sou jan ou ka pale ak pitit-ou osijè sante seksyèl sou sit <https://www.browardschools.com/page/45860>.

Note: Tanpri tcheke sou ti liy la epi siyen anba a, si ou pa vle pitit-ou patisipe epi ou vle nou eskize l pou klas sa. Fòm-sa-a dwe ranpli epi soumèt/depoze nan lekòl-la, chak ane, NAN 10 JOU APRE PREMYE JOU LEKÒL LOUVRI oswa apati dat anwolman nan ka elèv-la anwole apre kòmansman chak ane eskolè. Si ou pa retounen fòm-sa, sa va ban-nou pèmisyon pou kite pitit-ou patisipe nan klas Family Life/Human Sexuality epi swiv leson kourikoulòm-la.

_____ MWEN PA vle pitit-mwen patisipe nan okenn leson Family Life/Human Sexuality (Lavi Fanmi/Edikasyon Seksyèl).

Non lekòl-la _____

Non elèv-la _____ Klas (Grade) _____

Non Paran/Gadyen (ekri an lèt detache) _____

Siyati Paran/Gadyen _____ Dat _____



THE SCHOOL BOARD OF BROWARD COUNTY, FLORIDA

1400 N.W. 14th Court • Fort Lauderdale, Florida 33311 • Office: 754-321-1575 • Fax: 754-321-1696

Coordinated Student Health Services
Gail Adams, Director (Task Assigned)
www.browardschools.com
gail.adams@browardschools.com

The School Board of
Broward County, Florida

Laurie Rich Levinson, Chair
Patricia Good, Vice Chair

Lori Alhadeff
Daniel P. Foganholi
Debra Hixon
Donna P. Korn
Sarah Leonardi
Ann Murray
Nora Rupert

Dr. Vickie L. Cartwright
Superintendent of Schools

Pou Paran,

Bi lèt sa se pou ede w, paran/gadyen, bay lekòl pitit-ou enfòmasyon sou sante pitit-ou. Lekòl Piblik Broward County blije mande-ou enfòmasyon an. Si ou gen kesyon, tanpri pa jennen kontakte lekòl pitit-ou.

Maladi Kontajye/Maladi

Tanpri enfòme lekòl la si pitit ou malad epi yo dyagnostike li ak yon maladi kontajye, COVID-19, mennenjitt, lawoujòl, salmonelòz, etc.

Tanpri gade pitit-ou lakay-ou si pitit-ou gen:

- Sentòm lagrip (Flou sentòm)
- Gwo lafyèv plis pase 100.4 degre
- Tous ki pèsiste
- Maltèt
- Pa ka pran gou oswa odè
- Souf li kout/pitit ou pa respire byen
- Frison
- Doulè nan misk oswa kò fè mal
- Noze
- Vomi
- Dyare
- Fatig
- Konjesyon oswa nen koule
- Malgòj
- Bouton (rashes); pi koulè jòn k'ap soti nan je-li; flèm, glè koulè vèt-jòn;

Pwoblèm sante/Maladi kwonnik

Tanpri enfòme lekòl-la si pitit-ou malad, gen pwoblèm sante tankou las, dyabèt, fibwòz sistik (cystic fibrosis), anemi falsifòm (sickle cell) kriz (seizures), reyaksyon alèjik a manje, piki ensèk, etc. Se pa yon lis konplèt. Rapòte tout lòt pwoblèm sante.

Paran ta dwe:

- Dokimante pwoblèm sante/maladi kwonnik sou kat Enfòmasyon elèv pou lè gen ijans ak moun ki kontak (Student Emergency Contact Card) epi nan do kat-la konplete istwa ak ransèyman medikal pitit-ou.
- Rankontre ak administratè lekòl-la pou diskite swen elèv-la dwe resevwa lè li lekòl
- Si pitit-ou bezwen pran medikaman li, ranpli fòm Otorizasyon pou bay medikaman (Medication Authorization form) ki pi ajou. Doktè a/ founisè swen sante ak paran dwe siyen fòm la. Retounen fòm-la nan lekòl-la.

- Bay lekòl-la lis medikaman ki sou lis fòm Otorizasyon bay Medikaman epi remèt medikaman-yo nan flakon orijinal.

Note: Pou elèv ki gen dyabèt, doktè a dwe ranpli fòm Otorizasyon pou medikaman/tretman dyabèt (Diabetes Medication/Treatment Authorization form). Elèv ki itilize ponp ensilin pou delivre ensilin nan kò-li, dwe ranpli fòm Insulin Pump Medication/Treatment Authorization form.

Administre Medikaman nan Lekòl (Preskripsyon medikaman oswa medikaman achte sou kontwa - Prescription or Over-the-Counter)

- Nou pap bay yon elèv medikaman nan lekòl-la oswa diran aktivite sou patwonnaj lekòl-la; nou dwe gen otorizasyon alekri paran/gadyen pou bay elèv-la medikaman epi nou dwe gen preskripsyon alekri yon doktè otorize. Sa valab pou toulede preskripsyon medikaman ak medikaman achte sou kontwa (OTC).
- Paran/gadyen responsab ranpli Pati I fòm la epi paran/gadyen dwe mande doktè a preskripsyon li otorize epi doktè a dwe siyen Pati II fòm la. Ranpli yon nouvo fòm Otorizasyon bay Medikaman (Medication Authorization form) chak 12 mwa oubyen lè gen chanjman nan fòm Medication Authorization. Enfòmasyon ou bezwen pou ranpli fòm-la non elèv-la, dyagnostik, alèji (espesifye okenn oswa n/a si pa gen youn), non medikaman, fòs medikaman, dòz, akilè pou yo bay medikaman an, fason pou administre l, efè segondè posib, siyati doktè epi doktè a date fòm-la.
- Se manb pèsonèl pwofesyonèl lasante oswa manm estaf lekòl ki resevwa fòmasyon ke direktè lekòl la deziye ki va bay elèv-la medikaman
- Pote medikaman an nan flakon famasi a ba-ou epi etikèt la dwe byen kole sou flakon an. Etikèt la dwe gen yon dat ki pa espire. Medikaman OTC ki pa preskri dwe nan pakè orijinal avèk so sekirite entak, ki poko louvri. Se konsa nou va resevwa medikaman an
- Lakay ou, bay pitit-ou premye dòz medikaman nan yon sityasyon kote pa gen ijans answit nou va bay pitit-ou medikaman an nan lekòl la
- Paran/gadyen responsab dwe vin chache pòsyon medikaman ki pat itilize apre dat espirasyon medikaman an oswa nan dat espirasyon medikaman an preskri. Paran/gadyen ki pa vin reklame medikaman an apre lekòl la kontakte li an twa fwa, nou va voye medikaman an bay departman Risk Management ki va detwi medikaman an.
- Yon preskripsyon doktè ak pèmisyon paran/gadyen nesèsè pou yon elèv pote medikaman an sou li/pran medikaman poukont li nan sityasyon ijans tankou inalè pou las (asma) oswa epinephrine auto-injectors/Auvi-q auto injectors pou anafilaksi (anaphylaxis). **Li enpòtan pou elèv la konprann li dwe rapòte bay enfimyè lekòl la oswa bay manb estaf lekòl la, li pran medikaman an poukont li men li pa kontaste okenn amelyorasyon oubyen li pran poukont li epinephrine/Auvi q auto injector pat gen amelyorasyon kifè elèv la dwe mande lekòl la rele 911**
- Enfimyè/enfimyè lekòl-la ka rele doktè a oswa pwofesyonèl lasante ki otorize preskripsyon medikaman an, si yon pwoblèm souve osijè elèv-la ak/oswa medikaman elèv-la. Lwa asirans sante Health Insurance Portability and Accountability Act (HIPAA) otorize li kontakte doktè a.

Otorizasyon pou medikaman espesifik ki achte sou kontwa (OTC) avèk konsantman paran (Sèlman pou Klas 9-12)

Nan lekòl-la oswa nan sòti òganize (field trips) pitit-ou ka bezwen pran yon medikaman espesifik ki achte sou kontwa (over-the-counter OTC). Ranpli fòm Otorizasyon pou medikaman espesifik ki achte sou kontwa avèk konsantman Paran [Authorization for Selected Over-the-Counter Medication (OTC)]. Se paran/gadyen, elèv ki dwe ranpli fòm-la epi siyen fòm-la answit fè notarye fòm la.

- Men lis medikaman espesifik ki achte sou kontwa, elèv-la ka pote sou li youn nan medikaman sa-yo, epi pran medikaman an poukont li:
 - o Tylenol
 - o Midol
 - o Ibuprofen
 - o Tums
 - o Allegra
 - o Claritin
 - o Lactaid

Otorizasyon pou pwodi topikal ki achte sou kontwa (OTC) avèk konsantman Paran

- Elèv k'ap fè nenpòt klas kapab pote epi pase poukont li sou po li, pwodi pou repouse ensèk, moustik (avèk wiper, ti sèvyèt oswa losyon). Yon elèv ka pase sou po li krèm solè (sunscreen) (note espre -aerosol products - entèdi)
- Fòm Otorizasyon pou pwodi topikal ki achte sou kontwa (OTC) avèk konsantman paran dwe konplete epi paran/gadyen dwe siyen fòm-la.

Note: Planifye alavans si pitit-ou prale nan sòti òganize (field trips) epi lap pase nwit deyò, chonje li ka bezwen pran kanmenm yon medikaman li pa pran lè li lekòl. Kòm paran, toujou enfòmè lekòl-la depi ou konstate chanjman nan eta sante pitit-ou.

Vaksen - Immunizations (Tanpri konsilte F.S. 1003.22)

- Asire pitit-ou pran tout vaksen li dwe pran epi kat vaksen pitit-ou ajou. Si ou pa fin si sa pou ou fè, tcheke avèk doktè/founisè swen sante pitit-ou, oswa avèk Departman Sante Broward (Florida Department of Health-Broward) nan nimewo (954) 467-4700
- Paran ka obteni egzansyon medikal nan men pwofesyonèl sante oswa jwenn yon egzansyon relijye nan men departman Florida Department of Health-Broward).

Plis enfòmasyon disponib sou kondisyon ki egzijib pou admisyon nan lekòl, sit entènèt <https://www.browardschools.com/Page/56759>. Si ou gen kesyon, tanpri kontakte lekòl pitit ou.

Fòm Otorizasyon bay yon Elèv Medikaman 2022/2023 (Tout Klas)

THE SCHOOL BOARD OF BROWARD COUNTY, FLORIDA

Coordinated Student Health Services • 1400 NW 14th Court, Ft. Lauderdale, FL 33311 • (754) 321-1575

Otorizasyon pou Medikaman/Tretman - Authorization for Medication/Treatment Medikaman Preskripsyon oswa Medikaman Achte sou Kontwa - Prescription or Over-the-Counter (OTC) Medication

PATI I: SE SÈL PARAN/GADYEN ELÈV KI DWE KONPLETE SEKSYON SA - PART I: TO BE COMPLETED BY PARENT/GUARDIAN

Mwen bay direktè lekòl-la oswa anplwaye ki deziye, pèmisyon pou li asiste pitit-mwen oswa ba-li chak dòz medikaman diran yon jounen lekòl epitou fè demèm lè pitit-mwen ap patisipe nan aktivite ak evènman ofisyèl lekòl-la òganize nan lòt kote. Si doktè pitit-mwen otorize pitit-mwen pran medikaman-li poukont li, mwen bay pèmisyon pou pitit-mwen pran medikaman-an poukont li lè li lekòl epitou lè lap patisipe nan aktivite ak evènman ofisyèl lekòl-la òganize nan lòt kote. Sizoka pitit-mwen pa ka pran medikaman-an poukont li, mwen bay direktè-a/anplwaye ki deziyen, pèmisyon pou bay pitit-mwen medikaman doktè-a preskri li. Si gen pwoblèm mwen bay pèmisyon pou lekòl-la kontakte doktè/pwofesyonèl lasante ki preskri medikaman an (medikaman-yo) epi mande li klarifye enfòmasyon ki sou fòm otorizasyon an.

Non Elèv-la _____ Date Nesans _____ Ane (Grade) _____

Lekòl _____

Siyati Paran/Gadyen (Responsab) _____ # Telefòn _____ Dat _____

PATI II: SE SÈL DOKTÈ/PWOFESYONÈL LASANTE KI DWE KONPLETE SEKSYON SA - PART II: TO BE COMPLETED BY PHYSICIAN/PROVIDER

Allergies _____

Diagnosis _____

MEDICATION	STRENGTH	DOSAGE	TIME(S) TO BE GIVEN	ROUTE	SIDE EFFECTS

Please check the appropriate box:

- I believe that this student has received adequate information on how and when to use their medication and they can use it properly.
- The student is to carry the medication on their person with the principal's knowledge. (An additional supply, to be used as backup may be kept in the school health room or other approved locations)
- The medication will be kept in the school health room.

Please list any limitations/precautions that should be considered _____

Physician's Name (Print) _____ Physician's Signature _____

Physician's Telephone # _____ Physician's Fax # _____

Date Completed _____

PATI III: ENFIMYE/ENFIMYÈ LEKOL/DEZIYE LI DWE KONPLETE SEKSYON SA - PART III: TO BE COMPLETED BY SCHOOL HEALTH NURSE/DESIGNEE

Check as appropriate:

- Parts I and II are completed in entirety, including signatures.
- Prescription medication is properly labeled by pharmacist.
- Medication authorization and medication label are consistent and pharmacy label is **NOT** expired.
- Over-the-counter medication is in an original container with the manufacturer's dosage and label, labeled with student's name and safety seal is intact.
- Medication has been signed into clinic by parent and counted with school staff member.

School Designee/Healthcare Personnel (Print)

School Designee/Healthcare Personnel (Signature)

Date

**Fòm Otorizasyon pou medikaman espesifik ki achte sou kontwa avèk konsantman paran (Klas 9-12)
2022/2023**

THE SCHOOL BOARD OF BROWARD COUNTY, FLORIDA
Coordinated Student Health Services • 1400 NW 14th Court, Ft. Lauderdale, FL 33311 • (754) 321-1575

Fòm Otorizasyon pou medikaman espesifik achte sou kontwa (OTC) avèk konsantman paran (Klas 9-12)
(Authorization for Selected Over-The-Counter (OTC) Medication with Parental Approval Form (Grades 9-12))

Enstriksyon: Paran/gadyen dwe konplete chak seksyon sou fòm sa pou elèv-la ka pote epi pran poukont li medikaman espesifik ki achte sou kontwa (OTC). Konsantman paran nesèsè. Fòm-la valab sèlman lè tout seksyon-yo konplete. Paran/gadyen, elèv dwe siyen fòm-la epi answit fè notarye fòm-la.

I. Enfomasyon Paran/Elèv

Non Elèv-la (Print Name)	Dat Nesans	Alèji	Ane (Grade)
Non Paran/Responsab (Ekri an lèt detache)		Adrès	
Telefòn Lakay	Telefòn Travay	Lòt Nimewo Telefòn	

II. Medikaman (Sèl Paran/Gadyen ka konplete seksyon sa - Medication (To Be Completed by Parent/Guardian))

DEMANN SA VALAB POU ANE ESKOLÈ 20____ - 20____ OSWA APATI _____ RIVE _____
Ou ka seleksyone YON sèl medikaman. Elèv-la ka pote sèlman 2 dòz medikaman an

Administre medikaman an nan bouch	Dòz ak akilè (time)	Sentòm	Kòmantè	Dat Espirasyon Medikaman
Acetaminophen (Tylenol) <input type="checkbox"/> WI <input type="checkbox"/> NON	Pran medikaman selon sa ki ekri sou etikèt la. Swiv rekonmandasyon fabrikan an.	Pou soulajman ti doule; (nan lekòl-la nou pap trete yon elèv si tanperati kò-li 100.4)	Lekòl-la va voye lakay-li tout elèv ki gen yon tanperati kò pi wo pase 100.4	
Calcium Carbonate <input type="checkbox"/> WI <input type="checkbox"/> NON	Pran medikaman selon sa ki ekri sou etikèt la. Swiv rekonmandasyon fabrikan an.	Pou vant fè mal oswa lestomak boule (heart burn)	Avètisman: ka lakòz konstipasyon	
Ibuprofen (Advil, Motrin) <input type="checkbox"/> WI <input type="checkbox"/> NON	Pran medikaman selon sa ki ekri sou etikèt la. Swiv rekonmandasyon fabrikan an.	Kolik, règ, <i>Menstrual cramps</i> - Pou soulaje doule nan kò ak doule règ; nan lekòl-la, nou pap trete yon elèv si tanperati kò-li (100.4)	Avètisman: Pa gen okenn aspirin ladann men yon elèv ki gen las oswa fe alèji ak aspirin pa dwe pran medikaman an	
Midol <input type="checkbox"/> WI <input type="checkbox"/> NON	Pran medikaman selon sa ki ekri sou etikèt la. Swiv rekonmandasyon fabrikan an.	Kolik, règ - <i>Menstrual cramps</i>	Avètisman: Elèv ki sansib a aspirin dwe pran anpil prekosyon	
Allegra <input type="checkbox"/> WI <input type="checkbox"/> NON	Pran medikaman selon sa ki ekri sou etikèt la. Swiv rekonmandasyon fabrikan an.	Pou soulaje sentòm alèji sezon (estenyè, kò grate, larim (<i>sneezing, itching, runny nose</i>))	Avètisman: Evite pran lòt medikaman pou grip oswa alèji sòf si doktè-ou di ou, ou ka pran l	
Lactaid <input type="checkbox"/> WI <input type="checkbox"/> NON	Pran medikaman selon sa ki ekri sou etikèt la. Swiv rekonmandasyon fabrikan an.	Entolerans a Laktòz	Pa gen okenn efè segondè si elèv-la pran medikaman an an ti dòz	
Claritin <input type="checkbox"/> WI <input type="checkbox"/> NON	Pran medikaman selon sa ki ekri sou etikèt la. Swiv rekonmandasyon fabrikan an.	Pou soulaje sentòm alèji (estenyè, kò grate, larim (<i>sneezing, itching, runny nose</i>))	Avètisman: Evite pran lòt medikaman pou grip oswa alèji sòf si doktè-ou te di ou, ou ka pran medikaman an	

III. Pèmisyon Paran (Sèl Paran/Responsab dwe konplete seksyon sa)

Lè mwen siyen anba, mwen-menm (paran oswa gadyen legal) konprann pitit-mwen va pote epi pran poukont li medikaman espesifik achte sou kontwa sèlman avèk pèmisyon mwen. Mwen konprann si m kite pitit-mwen pote sou li epi pran poukont li medikaman-an, mwen va asime tout responsablite pou tout konsekans ki va rive akòz pitit-mwen pran poukont li medikaman-an. Mwen konprann tout medikaman dwe nan flakon famasi a vann li epi tout non elèv-la (pitit-mwen) dwe make aklè sou etikèt ki sou flakon-an. Mwen rekonèt mwen pale ak pitit gason/pitit-fi mwen epi di-li si li pran plis pase de (2) dòz medikaman, chak jou, si li vann oswa pase medikaman-an, li va sibi yon konsekans/aksyon disiplinè jan sa esplike nan Plan Disiplin Distri-a (District's Discipline Matrix). Lè mwen siyen fòm-sa, mwen va pran responsablite m pou tout konsekans ki va rive akòz pitit-mwen pote sou li epi pran poukont li medikaman espesifik ki achte sou kontwa. Mwen pap rann School Board of Broward County, Florida responsab si pitit gason/pitit-fi mwen pran plis pase dòz ki otorize, si li vann oswa pase medikaman ki idantifye anwo a.

Non Paran/Gadyen (Ekri an lèt detache) _____

Siyati Paran/Gadyen _____ Sa li ye pou Elèv-la _____

Telefòn Lakay _____ Nimewo Telefòn Biznis/Selilè _____

Imel Adrès _____

IV. Elèv la ateste li konprann responsablite li (Sèl elèv la dwe konplete seksyon sa)

Non Elèv la (Ekri an lèt detache) _____

Siyati Elèv-la _____

V. To Be Completed by Notary Public Only (Se yon Notè Piblik ki dwe Konplete Seksyon sa)

STATE OF FLORIDA

COUNTY OF _____

The foregoing instrument was acknowledged before me this __ day of _____, 20_____, by

_____.

Personally Known _____ OR Produced Identification _____

Type of Identification Produced _____

(Notary Seal)

Official Notary Signature

Printed Name of Notary

Otorizasyon pou Pwodi Topikal ki achte sou kontwa avèk Konsantman Paran (Tout Klas) 2022/2023

THE SCHOOL BOARD OF BROWARD COUNTY, FLORIDA
Coordinated Student Health Services • 1400 NW 14th Court, Ft. Lauderdale, FL 33311 • (754) 321-1575

Fòm Otorizasyon pou Pwodi Topikal ki achte sou kontwa (OTC) avèk konsantman Paran (Tout klas) *Authorization for Over-The-Counter (OTC) Topical Products with Parental Approval Form (All Grades)*

Fòm la Valab pou Ane Eskolè 20 _____ - 20 _____

Enstriksyon: Paran/gadyen dwe konplete chak seksyon sou fòm sa pou mande elèv la ka pote epi mete/aplike poukont li pwodi topikal ki achte sou kontwa. Konsantman paran nesèsè. Fòm la valab sèlman lè tout seksyon yo konplete.

I. Enfòmasyon Elèv/Paran

Non elèv (Ekri an lèt detache)	Dat nesans	Alèji	Klas (Grade)
Non Paran/Gadyen (Ekri an lèt detache)		Adrès	
Nimewo telefòn lakay	Nimewo telefòn travay	Lòt nimewo telefòn	
Sèl Paran/Gadyen dwe konplete seksyon sa			

ESPRES (AEROSOL) OSWA PONP MEDIKAMAN (PUMP PRODUCTS) ENTÈDI

Pwodi ki repouse ensèk ak moustik (Bug Insect & Mosquito Repellent)

Nan ka sa, elèv ka pote epi pase sou po-li *wipes*, ti sèvyèt oswa losyon

Inisyal Paran: _____

Administre selon sa ki ekri sou etikèt-la epitou selon rekonmandasyon fabrikan an

Pwodi krèm solè - Sunscreen Products

Elèv la pote epi mete poukont li krèm la sou po li

Inisyal Paran: _____

Administre selon sa ki ekri sou etikèt-la epitou selon rekonmandasyon fabrikan an

Pèmision Paran (Se sèl Paran/Gadyen ki dwe konplete seksyon sa) - Parental Permission To be completed by Parent/Guardian only)

Lè mwen siyen anba a, mwen-menm (paran oswa gadyen) konprann pitit-mwen va mete/aplike poukont li pwodi topikal ki achte sou kontwa (OTC) sèlman ak pèmision mwen; yon pwofesyonèl lasante pap ede pitit-mwen. Mwen siyen epi rekonnèt pwodi topikal-la apwopriye pou laj pitit-mwen. Mwen konprann m ka kite pitit-mwen pote epi administre poukont li pwodi topikal ki mansyone anwo a epi mwen va asime responsablite mwen pou tout konsekans ki va rive akòz pitit gason/pitit-fi-mwen te administre pwodi a poukont li. Mwen konprann pitit-mwen ka pote sou li chak pwodi topikal, nan yon flakon byen fèmen epitou non elèv-la dwe make aklè sou etikèt-la. Mwen rekonnèt mwen pale ak pitit gason/pitit-fi-mwen, epitou fè li konprann li dwe itilize pwodi a yon fason responsab, si li vann oswa pase pwodi a bay yon lòt moun, li va sibi konsekans/aksyon disiplinè ki esplike nan Plan Disiplin Distri-a. Lè mwen siyen fòm-sa, mwen va pran responsablite m pou tout konsekans ki va rive akòz pitit-mwen te administre pwodi topikal ki mansyone anwo a. Mwen pap rann School Board of Broward County, Florida, responsab si pitit-mwen mal itilize, vann oswa pase pwodi topikal ki idantifye anwo a.

Non Paran/Gadyen (Ekri an lèt detache) _____

Siyati Paran/Gadyen _____ Sa li ye pou elèv la _____

Telefòn lakay _____ Telefòn biznis/Selilè _____

Imel Adrès _____

Fòm Otorizasyon pou Tretman Maladi Respiratwa 2022/2023 (Tout Klas)

THE SCHOOL BOARD OF BROWARD COUNTY, FLORIDA

Coordinated Student Health Services • 1400 NW 14th Court, Ft. Lauderdale, FL 33311 • (754) 321-1575

Otorizasyon pou Tretman ak Medikaman - Fòm Tretman Respiratwa - *Authorization for Medication Treatment - Respiratory Treatment Form*

PATI I: SÈL PARAN/GADYEN KI DWE KONPLETE SEKSYON SA - PART I: TO BE COMPLETED BY PARENT/GUARDIAN

Mwen bay direktè lekòl-la oswa anplwaye ki deziyen pèmasyon pou li asiste pitit-mwen oswa egzekite chak tretman/pwosedi pou pitit-mwen diran yon jounen lekòl, epitou fè demèm lè pitit-mwen ap patisipe nan aktivite ak evènman ofisyèl lekòl-la òganize nan lòt kote. Si gen pwoblèm, mwen bay pèmasyon pou lekòl-la kontakte doktè/pwofesyonèl sante nan bi klarifye enfòmasyon ki sou fòm otorizasyon. **NOTE: Anplwaye lekòl-la ka administre sèlman tretman yon doktè/pwofesyonèl sante otorize. Se responsablite paran/gadyen pou notifiye lekòl-la lè gen chanjman nan tretman-nan.**

Lekòl _____

Non elèv-la _____ Dat nesans _____ Klas (Grade) _____

Siyati Paran/Gadyen _____ # Telefòn _____ Dat _____

PATI II: SÈL DOKTÈ/PWOFESYONÈL LASANTE KI DWE KONPLETE SEKSYON SA - PART II - TO BE COMPLETED BY PHYSICIAN/PROVIDER

This section is to be completed by the physician when specific nurse/trained personnel expertise is needed to administer medications and/or treatments to students within the school day. When applicable, review of this order will be conducted by the Individualized Education Plan (IEP) team for determination of support and services to be provided to this student.

Diagnosis	Allergies
<input type="checkbox"/> Artificial Airway Type _____ Size _____	<input type="checkbox"/> Oxygen Oxygen delivered via <input type="checkbox"/> Nasal Cannula <input type="checkbox"/> Face Mask Oxygen Flow Rate _____ Liters Per Minute (LPM)
<input type="checkbox"/> Ventilator Type _____ Model _____ Pressure Support _____ Pressure/IPAP _____ Tidal Volume _____ Respiratory Rate _____ FIO2/LPM _____ PEEP/EPAP _____ Inspiratory Rate _____ Low Minute Volume _____ High Pressure _____ Low Pressure _____	<input type="checkbox"/> Pulse Oximeter Monitoring Frequency _____ Keep Oxygen saturations above ____% <input type="checkbox"/> CPT Frequency: _____
<input type="checkbox"/> Suctioning <input type="checkbox"/> Oral/Nasal <input type="checkbox"/> Tracheostomy	<input type="checkbox"/> BiPAP/CPAP Settings: _____
<input type="checkbox"/> Nebulizer Please specify order _____ (Please circle one) As needed/Daily for _____	<input type="checkbox"/> Inhaler Please specify order _____ As needed/Daily for _____ (Please circle one)

List any limitations/precautionary measures that should be considered; e.g. physical education, activity intolerance, outdoor activities, heat sensitivity, transporting, lifting, moving, special devices/equipment: _____

There are no extraordinary emergency medical services available at school. Since only CPR and first aid are available until 911 arrives, is this adequate for student survival? Yes No, specify: _____

Physician's Name (Print) _____ Physician's Signature _____

Physician's Telephone # _____ Physician's Fax # _____

Date Completed _____

Fòm Otorizasyon pou Tretman Gastroentestinal/Jenito-irinè 2022/2023 (Tout Klas)

THE SCHOOL BOARD OF BROWARD COUNTY, FLORIDA

Coordinated Student Health Services • 1400 NW 14th Court, Ft. Lauderdale, FL 33311 • (754) 321-1575

Otorizasyon pou Medikaman/Tretman - Fòm pou Tretman Gastroentestinal/Jenito-irinè(GI/GU)

(Authorization for Medication/Treatment - Gastrointestinal/Genitourinary (GI/GU) Treatment Form)

PATI I: PARAN/GADYEN DWE KONPLETE SEKSYON SA - PART I: TO BE COMPLETED BY PARENT/GUARDIAN

Mwen bay direktè lekòl-la oswa anplwaye ki deziyen pèmisyon pou li asiste pitit-mwen oswa egzekite chak tretman/pwosedi pou pitit-mwen diran yon jounen lekòl, epitou fè demèm lè pitit-mwen ap patisipe nan aktivite ak evènman ofisyèl lekòl-la òganize nan lòt kote. Si gen pwoblèm, mwen bay pèmisyon pou lekòl-la kontakte doktè/pwofesyonèl sante nan bi klarifye enfòmasyon ki sou fòm otorizasyon. **NOTE: Anplwaye lekòl-la ka administre sèlman tretman yon doktè/pwofesyonèl sante otorize. Se responsablite paran/gadyen pou notifiye lekòl-la lè gen chanjman nan tretman-nan.**

Lekòl _____

Non elèv-la _____ Dat nesans _____ Klas (Grad)e _____

Siyati Paran/Gadyen _____ # Telefòn _____ Dat _____

PATI II: SÈL DOKTÈ/PWOFESYONÈL LASANTE DWE KONPLETE SEKSYON SA -PART II: TO BE COMPLETED BY PHYSICIAN/PROVIDER

This section is to be completed by the physician when specific nurse/trained personnel expertise is needed to administer medications and/or treatments to students within the school day. When applicable, review of this order will be conducted by the Individualized Education Plan (IEP) team for determination of support and services to be provided to this student.

Diagnosis	Allergies
<input type="checkbox"/> G-Tube G-Tube Type _____ Size _____ FR Length _____cm Balloon Volume _____mL <input type="checkbox"/> Oral feeds tolerated <input type="checkbox"/> Nothing by mouth <input type="checkbox"/> Not accessed during school hours Type(s) of oral feeds tolerated _____ Tube feeding formula _____ Feeding amount _____ Delivered via <input type="checkbox"/> Pump _____mL/hr <input type="checkbox"/> Gravity Frequency _____ Water flush _____mL Frequency _____ If G-Tube becomes dislodged and student is receiving services of trained one to one nurse, nurse may replace G-Tube <input type="checkbox"/> Yes <input type="checkbox"/> No Specify Instructions _____	Ostomy Care Instructions _____ Catheterization: <input type="checkbox"/> Indwelling <input type="checkbox"/> Suprapubic <input type="checkbox"/> Condom <input type="checkbox"/> Mitrofanoff <input type="checkbox"/> Straight <input type="checkbox"/> Urostomy Catheter Size _____ Frequency _____

List any limitations/precautionary measures that should be considered; e.g. physical education, activity intolerance, outdoor activities, heat sensitivity, transporting, lifting, moving, special devices/equipment _____

There are no extraordinary emergency medical services available at school. Since only CPR and first aid are available until 911 arrives, is this adequate for student survival? Yes No, specify _____

Physician's Name (Print) _____ Physician's Signature _____

Physician's Telephone and Fax # _____ Date Completed _____

Fòm Konsantman Paran/Gadyen pou Sèvis Sante 2022/2023 (Tout Klas)

THE SCHOOL BOARD OF BROWARD COUNTY, FLORIDA
Coordinated Student Health Services • 1400 NW 14th Court, Ft. Lauderdale, FL 33311 • (754) 321-1575

Fòm Konsantman Paran/Gadyen pou Sèvis Sante

- Konsantman sa valab jiskaske pitit ou resevwa transfè nan lekòl yon lòt distri eskolè, diplome oswa ou endike alekri ou vle anile konsantman sa ou te bay pou pitit ou resevwa sèvis sante lekòl la ofri.
- Lè sa nesèsè, annatandan arive sèvis medikal ijans/emèjènnsi sou kanpis lekòl-la, sitou nan ka ijans, sèvis sante lekòl-la disponib pou bay swen premye sekou, pratike reanimasyon kadyopulmonè (CPR) oubyen itilize yon defibrilatè ekstèn (AED).
- Paran/gadyen blije bay otorizasyon apa pou pèmèt estaf klinik lekòl la oswa estaf lekòl la administre toulejou medikaman, lè sa nesèsè, medikaman preskri oswa achte sou kontwa, pratike pwosedi medikal oswa ofri tretman medikal.

KONPLÈTE FÒM SA EPI RETOUNE FÒM LA NAN KLINIK LEKÒL LA SI OU BAY KONSANTMAN OU EPI OU VLE POU PITIT OU RESEVWA NENPÒT SÈVIS SANTE LEKÒL LA OFRI. SÈVIS-YO MANSYONE SOU LIS ANBA A.

Ekri tout enfòmasyon ak yon plim alank

Enfòmasyon Elèv

				Gason <input type="checkbox"/>
Prenon	Non Mitan	Siyati	Dat nesans elèv la	Fi <input type="checkbox"/>
Non Ri-a	Nimewo Apatman	Vil	Eta	Zipkòd
Telefòn lakay	Telefòn travay		Telefòn selilè	

Fè yon "x" nan kaz selesyon sèvis pou endike ki sèvis ou bay konsantman ou pou yo epi ou ta renmen pitit ou resevwa nan lekòl la.

Swen ak tretman pou maladi ak blesi	<input type="checkbox"/>
Tès pou evalye jan timoun nan wè - <i>Vision screening</i>	<input type="checkbox"/>
Tè pou evalye jan timoun nan tande - <i>Hearing</i>	<input type="checkbox"/>
Tès depistaj pou eskolyòz - <i>Scoliosis Screening</i>	<input type="checkbox"/>
Tès evalyasyon kwasans ak devlopman (mas endis kòpòrèl) - <i>Growth and development screening (body mass index)</i>	<input type="checkbox"/>
Evalyasyon sante dan ak selan dantè - <i>Dental screening and dental sealants</i>	<input type="checkbox"/>
Tès COVID-19	<input type="checkbox"/>

Non Paran/Gadyen (Ekri an lèt detache) _____

Siyati Paran/Gadyen _____

Dat _____

Fòmilè Konsantman Elèv pou Tès Covid-19 ki se yon Opsyon 2022/2023 (Tout Klas)

THE SCHOOL BOARD OF BROWARD COUNTY, FLORIDA

Coordinated Student Health Services • 1400 NW 14th Court, Ft. Lauderdale, FL 33311 • (754) 321-1575

Fòmilè Konsantman Elèv pou Tès Covid-19 ki se yon Opsyon

Broward County Public Schools (BCPS) Lekòl Piblik Broward County ap ofri yon pwogram tès COVID-19 pou tout elèv klas (Pre-K - adilt). Nou va teste pitit-ou sèlman si ou bay konsantman ou. Si se volonte ou, bay konsantman ou pou nou ka reyalize tès sa sou pitit ou oswa ou-menm elèv (si elèv-la gen 18 ane oswa pigran), tanpri reponn kesyon sou fòm sa.

Kisa tès la ye?

Si pitit ou gen sentòm COVID-19 oubyen fè pati yon gwoup elèv ke lekòl la deziye pou yo tanzantan teste, si ou bay konsantman ou, pitit ou va resevwa gratis yon tès pou viris COVID-19. Pou reyalize tès la, yon pwofesyonnel lasante va itilize yon aplikatè, ki sanble ak yon Q-Tip, ke li va plase anndan pwent nen an. Pwofesyonnel lasante lekòl ki resevwa fòmasyon pou itilize tès la va kolekte espesimèn la, apres a yon administratè ki resevwa fòmasyon pou tès COVID-19 va sipèvizè pwosesis la. Rezilta tès la va disponib epi paran/responsab (guardian) ki siyen fòm ki anba a, ka revwa rezilta tès la. Rezilta tès la aksesib grasa aplikasyon (app) Healthy Together. Pwogram sa **toutafè yon opsyon** pou elèv-yo, byenke nou swete ou chwazi fè teste pitit ou oswa ou-menm, konsa tout moun nan lekòl nou va an sekirite epi rete an sante otanke posib.

Kisa pou mwen fè lè mwen resevwa rezilta tès pitit-mwen?

Si pitit ou oswa ou-menm (si elèv la gen 18 ane oswa pigran) teste pozitif pou viris la, lekòl la va mete pitit ou nan yon sal kote li pap bòkote ni lòt elèv ni ak estaf. Pitit ou ap rete tann jiskaske ou vin chache li. Pitit ou ka retounen lekòl lè li swiv direktiv ak konsèy BCPS Konsèy Izolman ak Karantèn/*BCPS Isolation and Quarantine Guidance*. Nan kèk ka enfeksyon, tès-yo pwodi rezilta enkorèk – montre rezilta negatif (ki rele “fo negatif - false negatives”) nan moun ki gen COVID-19 oswa montre rezilta pozitif (ki rele “fo pozitif - false positives”) nan moun ki pa gen COVID-19. Si pitit ou teste negatif men li gen sentòm COVID-19, pitit ou pa ka retounen lekòl, li dwe tann dis jou fin pase apre sentòm-yo te parèt epi gen gran amelyorasyon nan sentòm-yo.

Sentòm Konni:

Moun ki gen COVID-19 rapòte divès sentòm – konmanse ak sentòm leje rive maladi grav anpil. Sentòm-yo ka parèt 2-14 jou apre yon moun espoze anba viris la. Lis sa enimeresentòm COVID-19, men lis la pa enkli tout sentòm posib:

- Santi ou gen lafyèv oswa tanperati kò mezire plis pase oswa egal 100.4 degre Fahrenheit
- Pa ka pran gou oswa pran sant
- Tous
- Difikilte respire
- Souf kout
- Fatig
- Maltèt
- Frison
- Malgòj
- Konjesyon oswa nen ki koule
- Frisonen oswa tranble anpil
- Doulè ase enpòtan nan misk oswa doulè
- Noze oswa vomi

Avètisman:

Nou reyalize ke pran anpil prekasyon nesèsè nan tout sa n'ap fè, tanpri konprann byen ni moun ki responsab pou fè tès la ni Lekòl Piblik Broward County, ni mandatè-li, fonksyonè piblik, anplwaye, oswa òganizasyon esponsò pap responsab aksidan oswa blesi ki ka rive pitit ou oswa ou-menm (si elèv-la gen 18 an oswa pigran), paske ou te dakò pran tès la.

Enstriksyon: Konplete Fòm sa si ou se Paran/Gadyen oswa Etidyan Adilt			
Enfòmasyon Elèv			
Non elèv-la (Ekri an lèt detache)	Non Lekòl	Dat nesans	Klas (Grade)
Ras/Etnisite <input type="checkbox"/> Azyatik <input type="checkbox"/> Ispanik <input type="checkbox"/> Amerendyen/Endijenn <input type="checkbox"/> Nwa <input type="checkbox"/> Blan <input type="checkbox"/> Pa konnen		Sèks <input type="checkbox"/> Gason <input type="checkbox"/> Fi <input type="checkbox"/> Pa konnen	
Adrès	Vil ak Eta	Zipkòd	Konte/County
Telefòn selilè	Nimewo telefòn Founisè swen sante (<i>Healthcare Provider</i>)		
Enfòmasyon Paran/Gadyen			
Lekòl va notifye Paran/Gadyen de rezilta tè-swa nan selilè, imel oswa toulede			
Non Paran/Gadyen (Ekri an lèt detache):		Telefòn selilè oswa pòtab Paran/Gadyen <i>Note: Nou ka voye rezilta tè-swa la nan nimewo telefòn sa</i>	
Imel adrès Paran/Gadyen:			
(Sèl Paran/Gadyen dwe konplete fòm sa)			

Lè mwen siyen anba a, mwen-menm, (paran oswa gadyen legal) ateste:

- A. Mwen bay konsantman mwen, epi otorize sistèm lekòl la kolekte espesimèn epi teste pitit-mwen oswa mwen (si elèv-la gen 18 ane oswa pigran) pou COVID-19. Yo ka itilize yon aplikatè nan nen pitit-mwen oswa mwen-menm.
- B. Mwen rekonèt yon rezilta tè-swa pozitif se yon endikasyon pitit-mwen oswa mwen-menm (si elèv-la gen 18 an oswa pigran), dwe jere tè-tli/tèt mwen nan konfinman (self-isolate) nan efò pou evite kontamine lòt moun.
- C. Mwen konprann sistèm lekòl la pap aji kòm doktè pitit-mwen, tè-swa sa pap ranplase tretman doktè pitit-mwen ka preskri, epi mwen asime toutafè responsablite mwen pou pran aksyon apwopriye pou sa ki konsènen rezilta tè-swa pitit-mwen. Mwen dakò ale kay doktè pitit-mwen pou konsiltasyon, swen ak tretman si mwen gen kesyon oswa enkyetid, oswa si kondisyon pitit-mwen (oswa elèv-la) vin pi mal.
- D. Mwen konprann kòm nenpòt tè-swa medikal, gen potansyèl rezilta tè-swa COVID-19 ka fo pozitif oswa negativ.
- E. Mwen konprann yo ka reyalize tè-swa an plizyè okazyon diran ane eskolè 2022-2023 epi mwen otorize yo teste pitit-mwen oswa mwen-menm elèv-la (si elèv-la gen 18 ane oswa pigran) diran ane eskolè 2022-2023. Mwen konprann otorizasyon sa ka anile. Mwen ka voye yon notis alekri bay sistèm eskolè a pou anile konsantman an.

Siyati Paran/Gadyen _____ Relasyon ak elèv la _____

Siyati elèv la _____
(18 an oswa pigran oswa otorize bay konsantman)

ENSKRI POU KONSILTASYON JE EPI POU LINÈT GRATIS POU TIMOUN

Se you sit ki aksesib sou entènèt nan nenpòt esmat fonn / tablèt / òdinatè
Angle / Panyòl / Kreyòl / Pòtigè

PARAN ENSKRI KOUNYE A!

www.floridaheiken.org

- Elèv nan Eta Florid la
- Pre-matènèl rive nan fen klas segondè
- Ou kab enskri chak ane

SÈVI AK PÒTAY HEIKEN NAN

- Konfidansyèl
- An sekirite



Yo kenbe tout enfòmasyon etidyan konfidansyèl epi yo pa pataje enfòmasyon sa yo ak okenn lòt kote.

Yon pati finansman seksyon sa a soti nan:



Fòm Florida Heiken Children's Vision Program 2022/2023 (Tout Klas)

2022-2023 Pogram eskolè gratis pou egzamen je ak egzamen pou linèt

6 a 9 SEMÈN POU YON SÈVIS KI PI RAPID RANPLI APLIKASYON AN PA TELEFÒN NAN SIT: WWW.FLORIDAHEIKEN.ORG

HEIKEN PORTAL INFO (For School/Screening Personnel Use Only): County: _____ Teacher _____ Referring school or agency: _____ Private must list scholarship: _____ Vision Screening: PASS / REFER screening date: _____	For Heiken Use Only: Acct #: _____ Date Entered: _____
	Status: _____ Auth. Date: _____
	Ins: _____

Non lekòl la (Konplè) _____ Klas _ No. I.D. elèv la _____ Gason/ Fi

Non elèv la _____ Dat elèv la fèt (Mwa/Jou/Ane) _____

Adrès li _____ Apatman _____ Vil _____ Zipkòd _____

Telefòn selilè _____ Nimewo pou kontakte paran an lajounen _____

Non paran oswa moun ki responsab la (karaktè enprimri) _____ Imel _____

Konbyen moun ki rete nan kay la _____ Konbyen kòb ou fè pa ane? \$ _____ .00 Pa ane

Etnisite: Ameriken nwa Azyatik Ispanik Amerendyen Blan (ki pa ispanik) Ayisyen Lòt ras

Lang moun nan pale: Angle Panyòl Kreyòl Ayisyen Pòtigè Lòt lang

Èske **pitit** ou janm gen pwoblèm sante, soufri ak youn nan maladi sa yo: _____ Èske **fanmi** pitit ou janm gen youn nan maladi/kondisyon sa

WI NON

- Fè egzamen je ane pase
- Pote linèt
- Operasyon je/Chòk nan je oubyen move kondisyon je
- Terapi pou Je
- Tèt fèmal
- Glokòm
- Dyabèt
- Anemi falsifòm-sickle cell
- Opresyon/las
- Alèji: _____
- Medikaman oswa konngout pou met nan je: _____
- Bezwen espesyal/Reta nan devlopman? _____
- Bezwen èd (èd youn entèprèt, èd vizyèl, chèz woulant, Bray)

WI NON

- Je vire / Je lou
- Avèg
- Pèt vizyon/macular degeneration
- Glokòm
- Tansyon wo
- Anemi falsifòm – sickle cell



Nenpòt moun nan fanmi an te gen

COVID-19 – nan 2 semèn ki sot pase yo

- Lafyè, Tous, Gòj fèmal
- Pa kab pran odè/bouch san gou
- Te an kontak ak moun ki gen COVID-19
- Te vwayaje kite peyi Etazini
- Èske pitit ou a al lekòl sou konpitè kounye a?

Ba nou youn esplikasyon pou chak fwa ou reponn “WI” nan kesyon anwo yo: _____

Fòm konsantman pou egzamen je: - Lè m siyen fòm sa a savledi mwen otorize Florida Heiken Children's Vision Program (FHCVP) bay pitit mwen, ki elijib, youn konsiltasyon konplèt epi dilate zye li. Se youn espesyalis je k'ap konsilte li swa nan lekòl la nan youn klinik mobil swa nan klinik deziye, founisè swen sante patisipan.

Avi pou pwoteksyon vi prive pasyan/Notice of privacy practices - Siyen mwen siyen anba a, savledi mwen okouran Avi sou pratik nou nan kesyon vi prive moun pou FHCVP, avi a disponib pou mwen kab li l, si m ta mande youn kopi pa telefòn nan (305) 856-9830 oubyen nan 1(888) 996-9847, epi ap gen kamera pou sekirite k ap anrejistre tout sa k ap pase nan inite mobil yo, touttan.

Echanj enfòmasyon youn ak lòt – Siyen mwen siyen fòm sa a, savledi mwen otorize pataj enfòmasyon pitit mwen ant òganizasyon FHCVP yo, ak kote ki finansè òganizasyon sa yo, ak Depatman Sante nan Eta Florid pou lè y ap fè odit, Biwo Lekòl Leta Konnti a (CPS), zòn mwen, ak tout lòt founisè swen sante patisipan k ap prepare rapò konsènan swen je pitit mwen an, pou yo kab detèmine ki pi bon tretman pou yo fè pou li. Mwen otorize lekòl Leta (CPS) pitit mwen pou l bay nenpòt enfòmasyon ki kab manke oubyen ki kab pa fin klè pandan pwosesis aplikasyon an. Mwen okouran FHCVP oubyen kote ki ap sibvansyon l yo kapab kontakte mwen pou m bay opinyon m konsènan sèvis pitit mwen an resevwa, san yo pa bezwen konn non m, men mwen gen dwa refize tou si yo kontakte m. *Mwen/Nou konnen enfeksyon COVID-19 ka fè moun malad, kab fè moun gen andikap, oubyen lakòz lanmò epi malgre mwen konn sa mwen pran chans mwen epi mwen wete tout responsablite oubyen demach pou pwosè sou do Komisyon Lekòl Leta nan Konnti (County School Board) a epi sou do FHCVP oswa nenpòt nan doktè l yo oswa anplwaye li yo sizoka pitit mwen, oubyen youn moun li rankontre pandan li nan lokal sa yo, ta vin gen rezilta pozitif oubyen ta swadizan pozitif pou viris COVID-19 la oubyen an ka gen okenn aksidan oswa malè ki ta fèt akòz patisipasyon pitit mwen/minè tribinal plase anba responsablite mwen, nan Pogram FHCVP a.

WI NON Mwen dakò pou FHCVP pran foto pitit mwen pou kesyon relasyon piblik epi mwen refize tout dwa mwen genyen pou m ta jwenn foto yo kit kounye a kit nan lavni.

WI NON Mesaj tèks: Mwen dakò resevwa tèks oswa imel youn sistèm otomatik va voye ban mwen konsènan patisipasyon mwen nan pwogram la. M ap gen pou m peye lè m resevwa mesaj tèks.

SIYATI MOUN KI RESPONSAB TIMOUN (Obligatwa) _____ Dat: _____

Otorizasyon pou yo sèvi ak asirans medikal timoun nan — Si yo aksepte asirans medikal pitit mwen an epi yo kab konsilte l nan klinik mobil la (sèlman), mwen otorize Pogram pou je Timoun Florida Heiken nan pou li itilize asirans medikal pitit la pou youn egzamen total, kote y ap dilate je li, epi ba li linèt, si yo preskri l sa (sa ap enkli monti lantiy, ak lòt akseswa). Mwen okouran y'ap sèvi ak asirans pitit mwen an pou sa.

SIYATI (Otorizasyon pou yo itilize asirans medikal la) _____ Dat: _____

Si w gen lòt kesyon, silvoulè telefòn nan: 1-888-996-9847.

Lekòl/Ajans: Fakse fòm ou konplete ak youn paj kouvèti Heiken nan nimewo sa yo (305)856-9840 / 1(888)980-8474

Pwogram pou je Timoun Florida Heiken nan se youn òganizasyon ki anplwaye moun selon kalifikasyon li e li pa fè okenn diskriminasyon sou baz ras moun, koulè moun, relijyon moun, zansèt moun nan, laj li, si l se gason si li se fi, si l marye si l pa marye, dezabilite li oubyen si li te militè ou pa. Revize: 4.23.21

+ Fè yon "X" byen klè andedan kare a. Si ou fè yon erè, kolore tout kare a, epi chwazi repons ki kòrèk la. +

8. Ane pase, èske pitit-ou mande ou pèmisyon pou li mache oswa monte bisiklèt pou li fè Wi Non
 trajè ant lekòl ak lakay?
9. Nan ki klas wap kite pitit-ou swa mache swa monte bisiklèt pou lal lekòl oubyen sot lekòl san yon granmoun pa akonpaye li?
 (Seleksyone yon klas ant PK, K, 1, 2, 3 ...) klas (oswa) Kèlkesa klas lap fè mwen pa santi mwen alèz ak lide sa

+ Fè yon "X" byen klè andedan kare a. Si ou fè yon erè, kolore tout kare a, epi chwazi repons ki kòrèk la. +

10. Pami pwoblèm ki site anba a, kilès nan yo, ki afekte desizyon ou, pou kite oswa pa kite pitit-ou, mache oswa monte bekann aleritou ant lekòl ak lakay? (Seleksyone yon sèl opsyon sou chak liy, fè yon X andedan kare a)?

- | | | | |
|-----------------------------------------------------------------------|-----------------------------|------------------------------|------------------------------------|
| Distans | <input type="checkbox"/> Wi | <input type="checkbox"/> Non | <input type="checkbox"/> Pa fin si |
| Monte nan machin pou kondwi pitit mwen pi fasil | <input type="checkbox"/> Wi | <input type="checkbox"/> Non | <input type="checkbox"/> Pa fin si |
| Sa pran mwens tan | <input type="checkbox"/> Wi | <input type="checkbox"/> Non | <input type="checkbox"/> Pa fin si |
| Aktivite pou timoun anvan oswa apre lekòl | <input type="checkbox"/> Wi | <input type="checkbox"/> Non | <input type="checkbox"/> Pa fin si |
| Trafik sou wout la afiche limit vitès ki wo oswa ba..... | <input type="checkbox"/> Wi | <input type="checkbox"/> Non | <input type="checkbox"/> Pa fin si |
| Volim/kantite trafik sou wout la | <input type="checkbox"/> Wi | <input type="checkbox"/> Non | <input type="checkbox"/> Pa fin si |
| Adilt ta dwe akonpaye timoun-yo si yap mache oswa monte bisiklèt..... | <input type="checkbox"/> Wi | <input type="checkbox"/> Non | <input type="checkbox"/> Pa fin si |
| Sekirite nan kafou-yo ak kote moun travèse lari | <input type="checkbox"/> Wi | <input type="checkbox"/> Non | <input type="checkbox"/> Pa fin si |
| Monitè espesyal ede timoun travèse larii | <input type="checkbox"/> Wi | <input type="checkbox"/> Non | <input type="checkbox"/> Pa fin si |
| Vyolans oswa krim | <input type="checkbox"/> Wi | <input type="checkbox"/> Non | <input type="checkbox"/> Pa fin si |
| Kondisyon tan oswa klima | <input type="checkbox"/> Wi | <input type="checkbox"/> Non | <input type="checkbox"/> Pa fin si |

11. Èske ou ta kite pitit-ou mache oswa monte bekann aleritou ant lakay ak lekòl? (Chwazi yon sèl opsyon, fè yon X andedan bwat kare a)
 Li konn mache oswa monte bekann li ant lekòl ak lakay Wi Non Pa fin si

+ Fè yon "X" byen klè andedan kare a.. Si ou fè yon erè, kolore tout kare a, epi chwazi repons ki kòrèk la. +

12. Nan opinyon pa ou, lekòl pitit-ou ankouraje oswa dekouraje timoun mache oswa monte bekann pou yal lekòl oubyen sòt lekòl?
 Ankouraje sa anpil Ankouraje sa Ni youn ni lòt Pa ankouraje Pa ankouraje sa menm
13. Èske pitit-ou twouve sa amizan pou li fe trajè aleritou ant lakay ak lekòl apye oswa monte bekann-li?
 Amizan anpil Amizan Ni youn ni lòt Raz Raz anpil
14. Èske sa bon pou sante pou pitit ou lè ou kite li mache oswa monte bekann aleritou ant lakay ak lekòl?
 Bon anpil pou sante Bon pou sante M pouryen Pa bon pou sante Pa bon pou sante ditou

+ Fè yon "X" byen klè andedan kare a. Si ou fè yon erè, kolore tout kare a, epi chwazi repons ki kòrèk la. +

15. Ki pi gwo klas ou fini lekòl oswa ane ou konplete lekòl?
 Premye ane rive 8tyèm ane (Elemantè) 1 rive 3 ane kolèj (Kèk ane kolèj oswa lekòl teknik)
 9vyèm ane rive 11zyèm ane (Kèk klas ayeskoul) 4 ane kolèj oubyen plis (diplome Kolèj)
 12zyèm ane oswa GED (gradye lekòl segondè) Mwen prefere pa bay repons

16. Tanpri ekri kòmantè ou ta vle fè nan espas anba a.

Kesyonè sou Lojman Elèv (SHQ) 2022/2023 (Tout Klas)



Tel #: (754) 321-1566

KESYONÈ SOU LOJMAN ELÈV (SHQ)



ATANSYON paran, responsab, pèsònèl swayan ak jenn ki pa akonpanye (ki pap viv ak yon paran oswa responsab legal): Bi kesyonè sa se ede idantifye timoun ki nan laj pou al lekòl ak idantifye jenn k'ap fè esperyans enstabilite lojman selon definisyon Lwa Subtitle VII-B of the McKinney-Vento Homeless Assistance Act (42 U.S.C. 11431 et seq.). Dapre lejislasyon federal sa, grasa oryantasyon epi konsèy pwogram HEART, Lekòl Piblik Broward County responsab wete tout baryè nan sistèm la ki ka anpeche edikasyon elèv k'ap fè esperyans yon sitiyoasyon san lojman epitou mete an plas pwogram la selon dispozisyon lalwa. **Lè ou reponn kesyon kesyonè sa, pitit ou (pitit ou yo) ki nan laj pou ale lekòl (oubyen jenn san lojman ki pa akonpanye) ka kalifye pou jwenn sèvis ak resous pwogram HEART nan bi asire establi nan edikasyon.**

1. Ak kilès elèv-la (elèv-yo) rete kounyea?

- Paran
 Responsab, gadyen legal (legal guardian)
 Adilt (18ane+) k'ap okipe elèv-la (caregiver); nan moman sa elèv la pa ka rete nan menm kay ak paran oswa gadyen li*

***ENPÒTAN: Tanpri kontakte lekòl elèv-la epi mande fòm otorizasyon HEART Caregiver Authorization Form, ke ou va konplete.**

- Mwen se yon jenn ki pa akonpaye. Mwen pa rete ni ak paran mwen ni ak responsab legal mwen nan moman sa.

2. Ki kote ou rete kounyea ak pitit ou (pitit ou yo) ki nan laj ale lekòl?

- Mwen peye lwaye oswa mwen gen pwòp kay mwen **▶ STOP PA KONTINYE EPI ALE NAN KESYON #4.**
- Nan yon abri (cheltè - shelter) pou sitiyoasyon ijans oswa nan yon abri tranzisyon (A)
 M abite tanporèman ak yon manm fanmi oswa zanmi (pataje kay) akòz m pèdi lojman, pwoblèm ekonomik, oswa lòt rezon similè (B)
 Nan machin, nan pak woulòt (trailer park) oswa teren kanping, bildin abandone, oswa lòt lojman ki pa nan bonneta selon nòm (D)
 Nan yon otel oswa motel paske mwen pèdi lojman mwen, paske mwen gen pwoblèm ekonomik, oswa lòt rezon similè (E)

3. Rezon ki fè ou rete lannwit nan yon kay tanporè?

- Dezas lèzòm lakòz (D) Tranblemanntè (E) Inondasyon (F) Siklòn (H) Pèdi kay la - Mortgage Foreclosure (M)
 Pandemi (P) Tanpèt Topikal (S) Tònad (T) Rezon Enkonni (U) Difè nan lanati oswa ensandi nan kay (W)
 Lòt kòz posib ki fè yon moun san lojman: mank lojman a pri abòdab, pòv pandan lontan pa gen mwayen, pap travay oswa pa nan yon bon travay kounyea, vyolans domestik, espilsyon fòse, etc. (N)

Èske youn nan paran elèv-la te travay nan agrikilti oswa endistri lapèch twa dènye ane ki sot pase? Wi Non

***ENPÒTAN: Konplete enfòmasyon ki anba a pou tout timoun ki nan laj pou al lekòl (PreK-12), ki anwole nan yon lekòl, oswa anwolman ankou nan yon lekòl piblik oswa charter Broward County, FL. Si ou gen timoun ki anwole nan plizyè lekòl, tanpri ranpri yon (1) sèl kesyonè epi retounen nan chak lekòl kesyonè ou konplete.**

Non elèv la (Prenon ak siyati)	# ID elèv la	Gason/Fi	Dat nesans (mm/jj/aaaa)	Klas (Grade)	Non lekòl elèv-la anwole

4. Lè mwen siyen anba, mwen ateste enfòmasyon mwen bay la ekzat epi kòrèk:

Lalwa Florida Statute 837.06 espesifye klèman nenpòt moun ki konsyaman fè yon fo deklarasyon alekri nan lentansyon twonpe vijilans yon anlwaye nan fonksyon ofisyèl li, moun sa koupab yon deli dezyèm degre.

_____ Prenon ak non Paran/Responsab	_____ Relasyon ak elèv la (elèv-yo)	_____ Siyati	_____ Dat
_____ Adrès elèv-la (elèv-yo) kounyea	_____ Vil	_____ Leta	_____ Zipkòd
_____ Nimewo Telefòn	_____ Imel Adrès/E-mail Address		
<input type="checkbox"/> Se swa paran, swa responsab elèv (guardian), moun k'ap okipe elèv la (caregiver), oswa jenn ki pa akonpaye ki san lojman non-li ekri anwo a, ki ban-mwen otorizasyon konplete fòm SHQ onon elèv la (elèv-yo) ki idantifye sou lis anwo a.			
_____ Non moun ki konplete fòm sa:	_____ Siyati	_____ Tit/Oganizasyon	

Fòm Notifikasyon Chwa ou Sondaj sou Aprantisaj Sosyal e Emosyonèl (SEL) 2022/2023 (Klas 3-12)



THE SCHOOL BOARD OF BROWARD COUNTY, FLORIDA
School Counseling & BRACE Advisement • 1400 NW 14th Court, Ft. Lauderdale, FL 33311 • (754) 321-1675



Fòm Notifikasyon Chwa ou Sondaj Elèv sou Aprantisaj Sosyal e Emosyonèl (SEL)

[Social and Emotional Learning Student Survey (SEL) Opt-Out Form]

Social/Emotional Learning (SEL) - Aprantisaj Sosyal/Emosyonèl se pwosesis devlope konsyans tèt ou, kontwòl tèt ou, pran desizyon, ak devlope bon abiltè nan relasyon ak lezòt tousa se abiltè ki enpòtan pou reyisi lekòl, nan travay epi nan lavi. Nan bi oryante epi fasilite yon fason efikas enstriksyon SEL, Distri a va mande elèv yo reponn kesyon yon seri sondaj kout. Estaf BCPS ki apwouve va itilize done ki kolekte nan sondaj yo pou mennen aktivite nan lekòl yo epitou ofri elèv-yo sèvis SEL pèsonalize. Sitou, evalyasyon done fòmativ ke nou kolekte va pemèt fokis sou devlope konsyans tèt ou, jere tèt ou, konsyans sosyal, abiltè nan relasyon sosyal, ak priz desizyon.

Ou ka gade sou sit: <https://www.browardschools.com/Page/62627> echantiyon-ankèt SEL pou klas 3zyèm - 12zyèm ane epitou gade materyèl enstriksyon ki itilize oubyen pran yon randevou ak Moun ki Lyezon SEL nan lekòl pitit-ou. Resous adisyonèl pou paran ak estrateji sou jan pou entegre SEL lakay disponib nan gid SEL & Mindfulness Toolkit pou Fanmi ak Elèv sou sit: <https://browardschools.instructure.com/courses/1061943>

Note: Nou va anrejistre otomatikman pitit-ou pou li patisipe nan sondaj SEL (SEL Surveys). Ranpli fòm sa sèlman si ou pa vle pitit ou patisipe nan sondaj SEL. Si ou chwazi pou pitit ou pa patisipe, tanpri tcheke sou kote deklarasyon an, konplete enfòmasyon an ki anba a, siyen fòm la, epi retoune fòm la nan lekòl pitit ou nan 10 jou apati premye jou anwolman nan lekòl la. Si ou pa retounen fòm la, se kòm si ou te ban-nou pèmasyon kite pitit ou reponn kesyon sondaj SEL.

_____ MWEN PA vle pitit mwen patisipe nan okenn sondaj SEL.

Non lekòl la _____

Non elèv la _____ Ane (Grade) _____

Non Paran/Gadyen (Ekri an lèt detache) _____

Siyati Paran/Gadyen _____ Dat _____

Peman Repa nan Kafeterya 2022/2023 (Tout Klas)

Se lè pou
**W GEN PLIS
ENNEJI!**

Broward County Public Schools
Food and Nutrition Services



Regleman Peman Manje nan Kafeterya

Broward County Public Schools (BCPS) konprann enpòtans sèvi timoun-yo manje nourisan e byen balanse pou yo ka demare jounen lekòl ak anpil ennèji epitou aprann!

REGLEMAN PEMAN POU DEJENE AK LENCH

- Dejene inivèsèl gratis (*Universal Free Breakfast*) disponib toulejou diran yon jounen lekòl pou **TOUT** elèv BCPS. Ou pap peye anyen.
- Yo atann aske elèv-yo peye lench-yo (manje midi) omoman sèvis-la.
- Si yon elèv pa ka peye lench-li, selon regleman-an nou dwe chaje pri yon repa nan kont manje elèv la.
- Si paran an pa rechaje kont-la atan, elèv-la va jwenn yon repa diferan.
- Rapèl vèbal toulejou ak yon lèt notifikasyon ke nou va voye lakay-ou se mwayen ki itilize pou alète ou. Paran va resevwa notifikasyon toulejou nan telefòn jiskaske yo mete lajan nan kont manje elèv.

PEMAN NOU ASEPTE

- Peye manje anliy sou sit www.myschoolbucks.com oswa telechaje app MySchoolBucks sou telefòn ou.
- MySchoolBucks kite ou jere kont manje elèv. Ou ka otorize peman otomatik, ak alèt lè balans-la ba anpil. (Yon frè tranzaksyon de \$1.95 chaje pou chak tranzaksyon kredi/debi).
- Voye peman ou nan kafeterya lekòl-la. Nou asepte lajan kach oswa chèk.

REPA GRATIS AK PRI REDWI

- BCPS ofri repa gratis epi a yon pri redwi pou tout elèv ki kalifye pou jwenn avantaj benefis manje.
- Tout elèv san esepsyon dwe peye pri total pou lench-yo sòf nan ka *Sèvis Meal Benefits* deziye ki elèv ki elijib pou jwenn repa gratis oswa a pri ki redwi.
- Nou asepte aplikasyon nenpòt lè pandan ane eskolè a. Nou asepte yon sèl aplikasyon pou chak kay.
- Fanmi dwe konplete yon sèl aplikasyon avantaj benefis manje pou detèmine elijibilite fanmi an pou li jwenn manje gratis epi a pri ki redwi. Konplete aplikasyon an sou sit www.myschoolapps.com
- Pou plis enfòmasyon ak verifikasyon aplikasyon ou kontakte *Meal Benefits* nan nimewo 754-321-0250.

PRI MANJE

NIVO LEKÒL	PRI MANJE MATEN	PRI MANJE MIDI
Elemantè	GRATIS	\$2.00
Midèskoul	GRATIS	\$2.35
Ayeskoul	GRATIS	\$2.50
Pri redwi (Elèv ki kalifye)	GRATIS	\$0.40
Adilt	\$1.80	\$2.75
Yon tas lèt	\$0.50	\$0.50
Platmanje A La Carte	browardschools.com/Page/30956	



Office of Academics
Nicole M. Mancini, Ed.D., Chief Academic Officer
600 Southeast Third Avenue
Fort Lauderdale, FL 33301
phone: 754-321-2618 • fax: 754-321-2701
nicole.mancini@browardschools.com
<https://www.browardschools.com/domain/12424>

**The School Board of
Broward County, Florida**

Laurie Rich Levinson, Chair
Patricia Good, Vice Chair

Lori Alhadeff
Daniel P. Foganholi
Debra Hixon
Donna P. Korn
Sarah Leonardi
Ann Murray
Nora Rupert

Dr. Vickie L. Cartwright
Superintendent of Schools

19 Jiyé, 2022

POU: Paran ak/oswa Responsab

DE: Elementary and Secondary Learning Departments

SIJÈ: Apèsi sou Entèkansyon, Sipò ak Sèvis pou Tout Elèv

Tout Lekòl Piblik Broward County gen pwosesis an plas pou satisfè bezwen aprantisaj elèv-yo nan domenn akademik, sosyal, emosyonèl, ak konpòtman fonksyonèl. Sitou, chak lekòl ofri yon kad pedagojik avèk enstriksyon ki founi elèv-yo divès nivo sipò akademik ak konpòtman baze sou bezwen endividyèl chak elèv. Kad pedagojik fè referans a Sistèm Sipò Plizyè Nivo [Multi-Tiered System of Support (MTSS)].

Nan chak lekòl gen yon komite fòm de pwofesyonèl konni sou non Ekip Kolaboratif pou Rezoud Pwoblèm [Collaborative Problem-Solving Team (CPS Team)]. Manm ekip la reyini regilyèman pou revwa done ak enfòmasyon ki va sèvi nan priz desizyon konsènan bezwen aprantisaj espesifik elèv-yo pou entèkansyon ak/oswa evalyasyon. Pwosesis rezoud pwoblèm angloge plizyè etap; ekip nan chak lekòl itilize etap sa yo pou detèmine jan elèv-yo reponn a enstriksyon an epi entèkansyon lekòl la founi. Metòd sa fokal sou entèkansyon ki koresponn a bezwen aprantisaj elèv epi kontwòl regilyèman pwogrè elèv; metòd sa konni sou non Repons a Entèkansyon [Response to Intervention (RtI)]. Grasa enfòmasyon ki aksesib, manm pèsonel lekòl la va adapte enstriksyon selon nivo aprantisaj chak elèv konsa sa va ede elèv reyisi lekòl.

Patisipasyon ak angajman paran enpòtan pou asire siksè pwosesis la. Paran jwe yon wòl enpòtan paske yo ka ede pitit yo epi ranfòse sa pitit-yo ap aprann lekòl. Plis paran patisipe nan aprantisaj pitit li, pitit yo (elèv-yo) va travay mye lekòl epi reyisi. Paran, estaf lekòl, selon wòl-yo, ka mande yon reyinyon nan lekòl la avèk Ekip CPS Team pou diskite pwoblèm ak enkyetid yo genyen.

Paran ki gen enkyetid sou repons a enstriksyon/entèkansyon pou pitit li, oswa paran ki enkyè akòz nenpòt pwoblèm sosyal, emosyonèl, oswa konpòtman ta dwe kontakte moun ki lyezon, MTSS Contact, oswa direksyon lekòl pitit li epi mande yon reyinyon avèk ekip CPS Team pou revwa entèkansyon lekòl la ap founi kounyea epi pwogrè elèv la. Paran ki gen enkyetid epi ki vle konnen si pitit li ap travay pou reyalize bi akademik ak/oswa konpòtman, ki dekri nan plan IEP elèv la, ta dwe kontakte Espesyalis ESE oswa direksyon lekòl la epi mande yon reyinyon IEP pou revwa aktyèl sèvis lekòl la ap founi epitou pwogrè elèv la. Sa ki pi enpòtan, reyinyon sa-yo fèt sou yon baz endividyèl selon bezwen aprantisaj chak elèv.

Chak elèv potansyèlman gen aksè nan divès sipò ak/oswa sèvis, enkli: edikasyon jeneral, entèkansyon onivo sosyal, emosyonèl, ak konpòtman; seyans konsèy (counseling) nan lekòl la, ak konsèy epi sipò kominote a; evalyasyon elèv douwe (gifted), evalyasyon Section 504, ak evalyasyon pou Edikasyon Elèv Esepasyonèl (ESE).

Si ou gen kesyon, tanpri kontakte Office of Academics nan nimewo 754-321-2618. Anplis, tout lekòl gen entèkansyon, ed ak sèvis adapte a bezwen inik elèv-yo epi lekòl la. Pou enfòmasyon espesifik, kontakte lekòl pitit-ou.

Enfòmasyon MTSS pou Paran ak Fanmi

Kisa Sistèm Sipò Plizyè Nivo ye (MTSS) –

MTSS se yon tèm ki itilize pou dekri yon kad pedagojik kontini ki fè referans a akademik, estrateji konpòtman ak sosyal-emosyonèl, entèkansyon, sipò ak resous ke lekòl la itilize pou ede tout elèv epanwi epi reyisi. MTSS anglobe Repons a Entèkansyon (RtI) epi Entèkansyon ak Sipò pou Konpòtman Pozitif (PBIS).

Kisa Repons a Entèkansyon (RTL) ye?

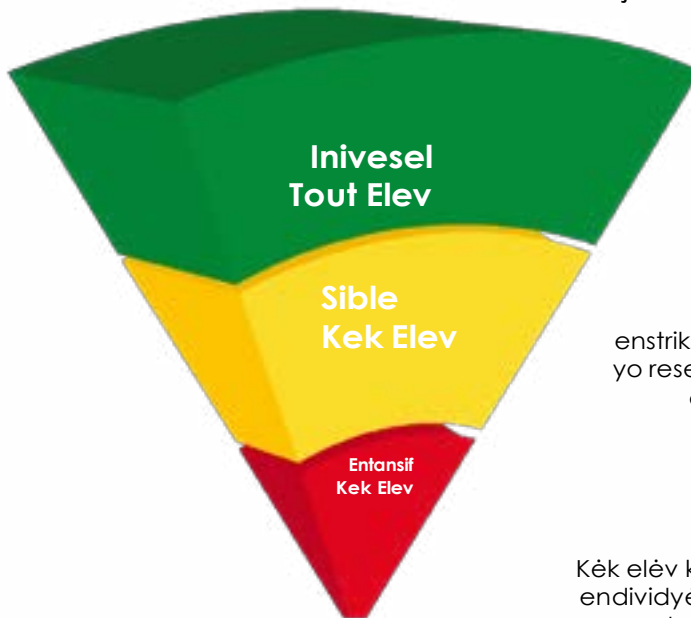
What is Response to Intervention (RtI)?

RtI founi bon kalite enstriksyon ak entèkansyon ki matche bezwen edikatif elèv la epitou kontwole deprè kijan elèv la reyaji a diferan tip enstriksyon epi sipò.

Kisa Entèkansyon ak Sipò pou Konpòtman Pozitif (PBIS) ye?

What are Positive Behavior Interventions and Supports (PBIS)?

PBIS se metòd ki itilize pou idantifye epi ankouraje konpòtman ki aseptab nan milye eskolè avèk ankourajman kondwit pozitif onivo lekòl.



Inivesèl – Nivo 1

Anviwonman Edikasyon Jeneral
Tout elèv resevwa bon kalite enstriksyon, akademik ak konpòtman epi sipò ak èd.

Sible – Nivo 2

Anviwonman Edikasyon Jeneral
Kèk elèv ki bezwen èd anplis resevwa plis enstriksyon/entèkansyon sible lè yo an ti gwoup epitou yo resevwa plis èd anplis kourikoulòm akademik Inivesèl ak kourikoulòm konpòtman epi enstriksyon.

Entansif – Nivo 3

Anviwonman Edikasyon Jeneral
Kèk elèv ki bezwen enstriksyon pi entansif baze sou bezwen endividyèl avèk kourikoulòm akademik epi siplemantè epi kourikoulòm konpòtman, enstriksyon ak sipò.

Ki avantaj MTSS ofri?

Bi jeneral MTSS se amelyore rezilta eskolè tout elèv-yo; lekòl-la idantifye bonè bezwen aprantisaj elèv-yo epitou fè sèten bezwen edikatif elèv-yo satisfè.

MTSS itilize done nan pwosesis priz desizyon, adapte ansèyman oubyen bay elèv-yo èd siplemantè konsa elèv-yo va travay mye lekòl. Lekòl-yo itilize MTSS pou devlope yon sistèm enstriksyon konbine, entèkansyon ak sipò pou ede elèv-yo nan diferan nivo entansite, kidonk lekòl la pran an konsiderasyon bezwen aprantisaj chak elèv. MTSS se pou tout elèv san esepsyon.

Kisa mwen kapab fè si mwen kwè pitit-mwen gen difikilite lekòl?

- Patisipe nan konferans (reyinyon) ak nan reyinyon rezolisyon pwoblèm pou pitit ou!
- Revwa epi ede pitit ou ak devwademezon epi pwojè.
- Mande ki entévansyon lekòl la ap itilize pou adrese pwoblèm akademik ak/oswa konpòtman.
- Mande ki teknik yap itilize pou kontwòle pwogrè ak efikasite entévansyon yap aplike.
- Mande lekòl la ba-ou regilyèman rapò sou pwogrè pitit ou fè lekòl.
- Selebri siksè pitit ou lè li reyisi!

Resous disponib pou Paran

Gade **videyo** disponib pou paran, ki enfòmasyon sou rezolisyon pwoblèm epi jan sa ka afekte pitit-ou. Ale sou sit: [MTSS Introduction for Families](#).

Itilize lyen an pou gade Gid pou Paran pou MTSS, The parent Guide for MTSS.

Klike sou lyen sit sa-yo pou enfòmasyon adisyonèl:

Broward County Public Schools MTSS

<https://www.browardschools.com/MTSS>

Florida's MTSS

<http://www.floridarti.usf.edu>

Pou plis enfòmasyon oswa kesyon, kontakte lekòl pitit-ou oswa pwogram MTSS Lekòl Piblik Broward County nan imel bcpsmtssrti@browardschools.com oswa rele 754-321-0000.



Kijan MTSS va afekte pitit-mwen?

- Pitit ou ka pran tès ki idantifye epi detekte bonè pwoblèm akademik ak/oswa kondwit konsa lekòl-la va bay èd ak sipo lè premye siy difikilite nan aprantisaj parèt.
- Èd pou pitit ou va ogmante oswa diminye, selon sa li bezwen ak jan lap aprann nouvo konesans.

Kijan mwen ka patisipe nan MTSS?

Fanmi jwe yon wòl enpòtan lè li sipòte sa pitit li ap aprann lekòl. Plis fanmi patisipe nan edikasyon ak aprantisaj elèv, plis nou konstate akonplisman elèv-yo amelyore. Poze kesyon pou ou konnen plis sou MTSS nan lekòl pitit ou epi mande klarifikasyon!

- Èske pitit-mwen ap reyisi lekòl? Kijan m'ap fè konn sa? Si li pap reyisi, poukisa epi ki sa nou ka fè diferaman pou ede?
- Si se nesesè, kijan lekòl-la va founi èd anplis? Kilès ki va ede pitit-mwen? Konben fwa? Pou konbyen tan?
- Kisa m ka fè pou m patisipe nan rezolisyon pwoblèm ki konsènen pitit mwen?
- Lakay, ki jan mwen ka ede pitit mwen epi aplike teknik entévansyon?
- Kijan m'ap fè konnen si entévansyon-yo efikas?

Nan liv sa, yo pibliye regleman Distri-a nan Policy 5.8, pou elèv lekòl piblik Broward County. Regleman-yo aplikab pou tout aktivite k'ap fèt sou teren yon lekòl oswa nan tout lòt kote lekòl-la chwazi pou òganize aktivite; regleman-yo aplikab nan tout machin ki otorize transpòte elèv. Lè ou siyen anba a sa pa vledi ou dakò oswa ou pa dakò avèk regleman-yo, **men savledi ou revwa regleman-yo nan yon fòm elektwonnik ki se yon kopi** (<http://www.browardschools.com/codeofconduct>). Retounen fòm-sa-a nan lekòl-la nan 3 jou apre premye jou lekòl louvri oswa retounen fòm-nan, nan twa jou apati dat anwolman elèv-la. Si ou pito ranpli tout fòm-yo, sou fòm elektwonnik, ale sou sit (<https://www.browardschools.com/bts-onlineforms>) pou jwenn aksè nan fòm-yo ak gid pou rantre klas (Back to School Toolkit).

Manman/Papa dwe patisipe nan edikasyon pitit-yo epi gen responsablite:

- Konnen pou sekirite nan lekòl-la, lekòl-yo pa blije bay sipèvizyon plis pase 30 minit anvan lè ofisyèl lekòl-la kòmanse, ni lekòl-yo pa blije bay sipèvizyon plis pase 30 minit apre lè ofisyèl lekòl-la fèmen (FS 1003.31(2)).
- Konnen pou sekirite lekòl-la, epi konsènan elèv ki pran bis lekòl-la, chofè bis-la PA gen dwa rete sou wout pou kite elèv desann bis-la sòf nan estòp ki prevwa pou elèv-yo desann.
- Bay lekòl la, chak ane, non ak/oswa nimewo telefòn kounyea moun lekòl-la kapab kontakte nan ka ijans (emèjensi) epi fè lekòl-la konnen lè gen chanjman nan ransèyman-an.
- Avèti lekòl-la sou tout sa ki kapab afekte kapasite pitit-yo pou yo aprann, vini lekòl regilyèman, oswa patisipe nan aktivite eskolè.
- Konnen yo dwe bay pitit-yo medikaman annakò ak regleman SB Policy 6305 ak 6305.1, respekte tout dispozisyon amannman ki pase, konnen konsekans pou fè pase ak oswa vann oswa eseye vann medikaman achte sou kontwa, genyen ak/oswa itilize medikaman ki pa otorize se regleman ki esplike nan Reg SB Policy 5006. Regleman SB Policy 6305 esplikeregleman konsènan medikaman achte sou kontwa ak regleman aplikab nan ka medikaman doktè preskri epi SB Policy 5006 esplike konsekans vyolasyon regleman-sa-yo. Ou kapab gade okonplè regleman sou keksyon sante, sispansyon ak/oswa ekspilasyon epi tout regleman School Board sou sit Entènèt: <https://www.browardschools.com/Page/37754>
- Andwa konnen si lekòl pitit-ou kenbe dosye elèv-yo konfidansyèl epi prive jan sa defini nan seksyon VIII liv-sa-a.
- Konnen ni School Board of Broward County ni anplwaye-li pap responsab pou bagay ki entèdi epi pèdi, yo vòlè oswa konfiske; epitou pou aparèy telekomunikasyon san fil (wireless communication devices) oswa lòt aparèy teknolojik pèsonnèl ki pèdi, vòlè, oswa konfiske.
- Konnen bagay lekòl-la sezi epi yo pa reklame nan fen ane eskolè-a, yap bay-yo nan òganizasyon charitab zòn-nan.
- Konnen yo responsab pou kondwit pitit-yo aleritou ant lekòl-la ak lakay-yo epi nan estòp bis-la. Yon anviwonman aprantisay ki ofri sekirite e ki favorize aprann se kle pou siksès akademik; kifè, tout aksyon yon elèv fè andeyò kanpis lekòl-la kapab afekte seryèzman abiltè yon lòt elèv pou li aprann lekòl oswa kapab afekte abiltè yon manm pèsonnèl lekòl-la pou li anseye, aksyon-an ap trete kòm yon enfrazsyon disiplinè. Pou ensidan grav ki pase nan estòp bis ak/oswa ki pa pase sou pwopriete School Board, fanmi dwe pran kontak ak lapolis dirèkteman. Pou ensidan ki konsènan zak bully tankou nwi, entimide, agrese, brutalize elatriye (gade definisyon bullying, Section II), yo ta dwe notifiye administratè lekòl-la ki va mennen yon envestigasyon ak/oswa founi asistans ak entèkansyon si direktè lekòl-la/anplwaye ki deziyen, jije sa nesèsè. Youn nan entèkansyon yo kapab fè, se rele ofisyè polis ki nan lekòl-la (School Resource Officer).
- Asire pitit-yo sèvi ak teknoloji tankou rezo konpitè, zouti dijital, Entènèt, lojisyèl (sofwè), yon fason legal, moral epi responsab, jan sa defini nan Seksyon IV liv Kòd kondwit-sa-a.
- Fanmi va kontinye asime responsablite-yo vizavi elèv ki rive laj majorite (dizwitan -18 ane oswa plis) pou tout bi edikatif ak bi disiplin, esepite nan kèk sikonstans lalwa prevwa.

Pran nòt: Seleksyon Paran fè nan chak fòm Kòd Kondwit pou elèv ap rete valab jis lè li soumèt/depoze yon nouvo fòm.

Non Elèv-la (EKRI AN LET DETACHE)

Siyati Elèv-la

Non Paran/Gadyen (EKRI AN LET DETACHE)

Siyati Paran/Gadyen

Dat